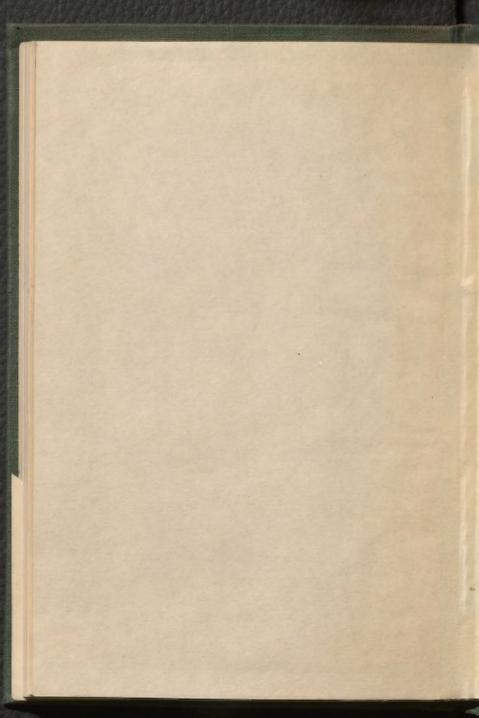
McGill University Library
3 103 045 762 8

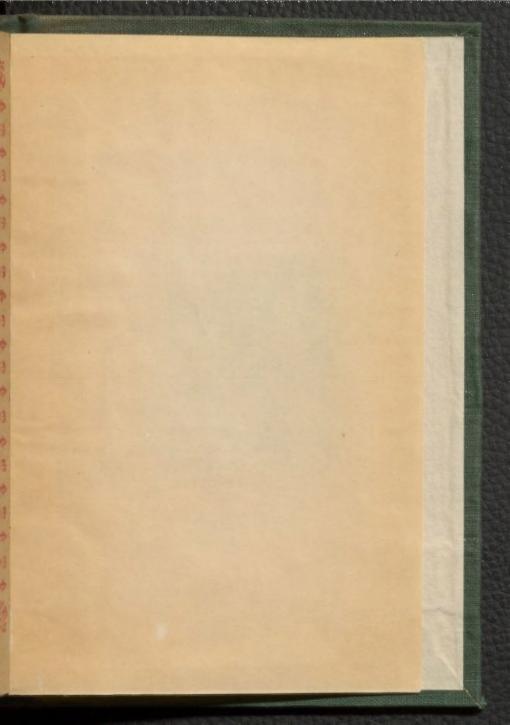
ISLAMIC DS460 M3 M57 1927

C975 .A995s

INSTITUTE OF ISLAMIC STUDIES 33695

McGILL UNIVERSITY





all to يَوَاجُ عِنْ وَاجَمَانَ اللَّهِ الدِّنْ وَكَاوِلْ do-do وزبيلاطين بهنيه 6-4-3 30-00 عاليما مع اوي مُرع فرير مرز اصاحب مروم ومنفور معارعات و كوتوالى وامورعام سركارعاني آخريرى سكرشرى آل اندياسلم ليك 30-10 داديم تراز گنج مقعود نشان گرا زمسیدیم تو شاید برسی 8 800 0 فطأمي يربس بدايون بس طبع بوني غراحيد الدين اف آراس اع يرفير طع سوم ٠٠٠ ٢

0975 : A995s

	فرستاضایان					
مفح	مضمون	مغد	مصنون			
	محرثاه كى تخت نشينى اورغوا جرمإن	,	- int			
4.4	ن كاتل	٣	وكن كي فو و فحمَّا رسلطنتوں كي تا يخ			
76	محود كا وان كانووج	٥	محمود كاوان كاخاندان اورابتدائي عالا			
r^	محر شاه کی شادی	A	وكن كى بيرونى اوراندرونى حالت			
44	مهم کوئن و فنځ گوا	١٣٠	محمود كاوان كاطبقه أمرايس داغل بونا			
۱۳۱	محودگا وان کی قدرو منزلت	17	عديها يول شاه بهمني			
mr	ونتح ظعه للجوال	14	إنطام شاه كى تخف شيئ اور لكه محدومهما			
الم سوغو	بیجانگر پر ایک نئے خاندان کی حکومت		کی رئیسی			
ro	ادر محر شاه کی چڑھائی سامان شاہی	10	رائے اُریسہ کی چڑے			
m9	פנאג	19 C	مجود الحلي كي پڙها ئي اورا ماڻ کڻ لي مصمة			
r.	داب ثا پی	YP	عمود شاه مجراتی کی مدوسے محمود شاه ملح دکن سے کا منا۔			

			•
1	فف	صفح مصنون	مفنون
	04	۳۳ آفاتی د کئی	منصب امارت
	41	اسمهم اسلامی ڈیلومیسی	خطابات
			اعدبائے سلطنت
	العامه ا	3230012034041	وار الملطذين
روم	11 44.10	المم الزك احتفام	ا شاء علم
م نظم	44	المم عوروانكمار	تعميرات عامه
1:3	49		
0 1	11 60	الما من ظرالانشا	انتطام بوليس عدالت
افا :	PA	مم الناوى	ہمنود کی حالت
السو		المامن الانشا ١٨٥	رجمدل پلسي
*	**	۵ فن دراعت	ا في
المان	100		ا سويائي
١٠٠١	1	المرون فالدرواني	المال
	1		انتظام فينع
الموصد	100		0 1
الدرث	V		

التماس

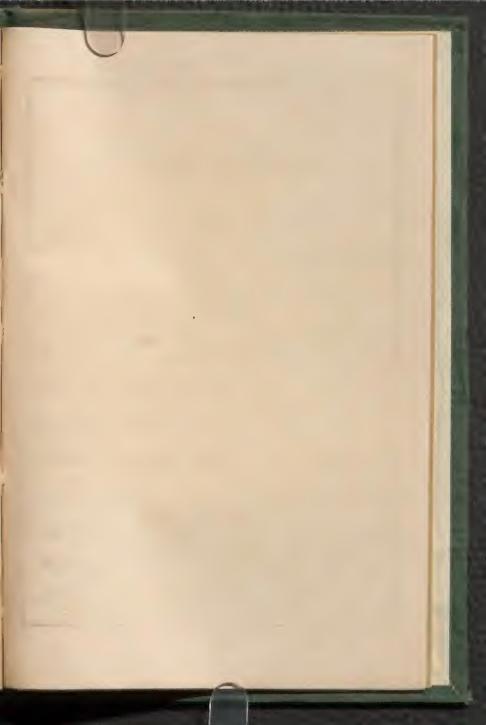
سیرة المحدوکا بپلا ایدنش میرے والدماحد مولوی عزیز مرز اصاحب مرحوم و مغفور نے اپنی زندگی کے ابتدائی زمانہ یعنی ساستا مصر مطابق سرف الله مطابق سرف الله معنی دکن حیدر آبادیں چیبواکر پانسوکی تعدا دیس شایع فرما یا بھا۔ اس کے چھپنے کی ہی دیر بھی کرسب نسخ ہا تھول ہا تھ تحل گئے اور دوسرے آدیش کا تقاضا ہونے لگالیکن زمانہ نے کچھ ایسار نگ بدلاکہ مرحوم کی زندگی میرف سرک ایڈویش کی ویرین نہیں آئی۔

کُنعائدالدین محمودگا وان وزیرسلاطین سمنیه اور اس کے زمانہ کی تی تصویر دکھاکر مسلمان نوجوا نول کے لئے عمو مااور اہل دکن کے لئے خصوصًا ایک نمونہ بیش کیا جائے؛ اور بیحسوس کیاکہ و دمرع مرک بعض حالات نندگی محور گاوا ن کے حالا سے بہت کچر ملتے جلتے رہے ہیں اور ش طرح محبود گاوان ملک کی ضرمت اور ابنے الک کی وفا داری میں قربان ہوگئے مرع مرتبی استیم کی ساز سنول کاشکار ہوئے تو میں نے اپنے دل میں مطان کی کسیرہ المحدود کا الدیشن اس کی سلم منوی خوبوں کے تعاط سے تیار کرنے کی عزت عال کرول ور مرح م کے معنامین کے جوع كى ماتھ جوزىر ترتىب ہوان كى سوانح عمرى شايع كروں-ميري خوش شمتي بحكسيرة المحود كانيا الإيشن نيار مو گيا بحاس مين تصاوير نقشه جات و فرست مضابين كا اصافه كيا كيابرا ورعده كا غذاور لكها ويحياني كالمها ارکے اس امرکی کوشش کی گئی ہے کہ مرحوم کی دلچیپ دولیڈیرا ورسبق آموز تصنیف دیدهزیب بھی ہوجائے۔ سادمرزا كليك والحسرام سيدرى





مولوي محمل عزيز ميرزا - بي اے



المالزال المالي المامة

اس زماندیس بیخیال توعام طور برسیدا موگیا بوکه وی عظمت کے لئے شخنى ترقى كى ضرورت بى كىكن تىمىتى سىسلما نول كىسامنے اپنے اسلاف كايے مونے بہت کم وجود ہیں جان کوراہ سے بداہ ہونے دیں اوراین بروی کی ترغيب ويكرحيفت مين أن كوقوى ترقى كاباعث بنايس أكرج يصحيح طوريركها جاكتا بحكم اعلى ورجك إخلاق كينوني جسيتاني إسلام ير موجود إي- أن كي نظر ببت ہی کم کسی دوسری قوم کی تا ہے میں اسکتی ہوسکن فسوس ہوکہ ان تین ا میرات تک میں بختے بیل نسی د شوار گرزاد گھا ٹیاں لمح کرنی بٹرتی ہیں کہ ہرشخص کورسانی نهيس بيكتى ا دراس ليُّ اس زمانه بين بيربت برا أو مي فرحن بوكه مشا بهليل م کے واقعات زندگی کو ایسے بیرایہ یں لکھاجائے جو عام ولیسی کا باعث ہوایں مختصر ساله مين ال بات كي كوشش كي كئي به كدعما والدين محمو و كاوان وزير ملطین ہمنیہ اوراس کے زمانہ کی تھی تصویر دکھا کر سلمان نوجوانوں کے لیے عموماً اور

ال دكن كے ليئے خصوصًا ايك منونہ بيش كيا جائے كوئل جميد و رسلر في اي ايخ بمذيب اعترات كيا بحكه محمو وكاوان جيے أشخاص و نيايس بہت ہى كم كزر الله الراس كتاب كم مطالع كسى الكشخص كو تعبى اس مات كى ترغيب ونى کر محود کا وان کی اخلاقی برتری کو اپنی زندگی کا میعار بنائے تو مولف کی تمام فنن وصول موجائے گی۔ مجه كوآخريس اعتراف كرما حاجئي كرمولوى عبدالجبارغال صاحب معد مرس مدرسهٔ اعزكی تا ریخی و خبره سے بہت مدو ملی ہی فقط المراج الرورا حدرآبادوكن عوه محم سواسل مجرى

جزنام نيك يول كهال يادكانسيت حيف است اليي كدنه اونيك المراسية علاؤالدین علی کے فاتح قدم نہیں معلوم کس مبارک گھڑی میں وکن ى طرف اُسْطُ عَدْ كُوا سلامى عكومت كة أنار بمندوسان كراس حق ے معدوم ہوتے جانے ہیں لیکن ابھی تک بیاں ایک کڑوڑے ذیا ن مخلون بادنیا و اسلام کے حفظ وحایت اور اسلامی جھنڈے کے سایہ یں عِشْ وعشرت سے ذندگی بسرکرری ہواس چھوٹے سے خِلے کی تابع بہت دلچسپ براوراگراس پرسرسری نظر بھی ڈالی جائے قوعیب سال نظرا تا ج. ابتدات وسط بمندك وشوار كزار ميارون اورمواج دريا وسفاري مکسیں خود مختار حکومتوں کے قایم ہونے کی صلاحیت پیداکردی عتی جب شانی مندوستان پرسرداران آریه کی چرشانی اورتصرف باوتواکیه عِصدُ ورا رُتك وكن أن كى وست بردت مخوظ دم . مرحب أن كى مكوست وال وب جم لي قواس طوف قوم كي لي نيكن أس قوم كا بعي صرف يه ينجم

ہواکہ دا جہوت را جاؤی کی چند تو و ختا رحکومتیں جو شما کی ہند ہستان کے کسی داجہ کی دست نگر نہ تھیں قائم ہوگئیں۔ ہی طرح مسلما نوں ہے ابنی مستقل حکومت شما کی ہمند وستان میں فائم کرنے کے ایک صدی بعد کا دکن کا ثرخ نہیں کیا لیکن جب علائز الدین خلجی کی نے قرار مُرح صلگی نے شما کی و منر تی و غربی ہمند وستان کی حکومت کو تنگ بجے کر اس ملک پرر بر برق علی نے تو دکن سلطنیت دہلی کا ایک صوبہ ہوگیا۔ گر بورمسا فت وراسے کی و شوار گزار یوں سے پچاس ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی علی کا خاتمہ کی و شوار گزار یوں سے پچاس ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی علی کا خاتمہ کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی علی کا خاتمہ کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی علی کا خاتمہ کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی علی کا خاتمہ کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی علی کا خاتمہ کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی حدید کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی حدید کی دین اور ساٹھ کا حدید کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ برس ہی میں اس شہنشا ہی حدید کو دین اور ساٹھ کا دیست تو دو محن اور کی دین اور ساٹھ کی دین کردیا اور سلطان علاء الدین ساٹھ کی دین کردیا اور سلطان علاء الدین میں کی دین کردیا اور سلطان علاء الدین کی کو میں کی دین کردیا اور سلطان علی کا دی کردیا کی دو ساٹھ کی دین کردیا کی دین کردیا کی دین کردیا کو ساٹھ کی کردیا کردیا کی کردیا کو کردیا کی کردیا کردیا کردیا کی کردیا کی کردیا کردیا

من علادالدین من گنگویمی عاصی نام من اور قوم کا افغان تقا اسمای ده ایک بریمن گنگونای کا ملازم یا علام تعاولی من گنگونای کا ملازم یا علام تعاولی کا من بر به نیا ور آخر کاری دخت کرنا تعلی کے درجت مراشکری کے مرتبہ پر به نیا اور آخر کاری دخت کا خوت ناظم و می وجت آس فی مناسب بوگا کہ کس و می وجت آس فی شکر گزاری کے خوال سے الفاظ الانگریمی نائج اپنے نام کا جزو بنایا مناسب بوگا کہ کس موسد جلوس و و فات کید دیئے جائیں موسد جلوس و و فات کید دیئے جائیں بیا در او فات کید دیئے جائیں موسد جلوس و و فات کید دیئے جائیں بیا در اور کا می موسد جلوس و و فات کید دیئے جائیں بیا در اور کا می موسد جلوس کی موسد جلوس کا در اور کا می موسد جلوس کی موسد جلوس کی موسد جلوس کا در اور کا در کا در اور کا در اور کا در کا در کا در کا در اور کا در ک

ملطینت قایم کی بوایک سویچاس برس تک قایم رہنے کے بعد پانچ آزاد حکومتو میر نفتیم ہوئی اورجب پھرسلاطین مغلیہ کی حوصلہ مندی نے بیم علوں کے بعد ان و دمخار ملطنتول كوفاك من ملايا قواس كا حرف يذبير موا كريام الله برس بفته حاشه صفي شوس نام ماوت ه ية وفات م اسليم واودشاه 8 July محبود شاه اول 21-05 51496 غياث الدين F1195 تنمس لين 21445 21194 · 1 = 96 سرم مرايع فيردزتاه 41500 احمرتناه اول 5 18 XX 51504 5-12 mg علاء الدين تاتي FIMAL بما يول ثباه ظالم الرساء 51771 نظامرتاه عدسارع سر ٢٠٠١ع ورف وتاني SIDAM يرك كالمرساع محودشاه ثاني احرفاه تاني 21010 على رالدين نالث 910 TV 51677 410 44 ولي الله 310 14 CIATY ما المخالطنت م الطنت بمنيقسم و في حب ول تعين ا (١) عادل شاه بجاور رم، نظام شام بياه أنكر- رمى قطب شامية كو كنده رمى عاد شاميد برار (ه) بريرشا بيد بدل

1

2

7.

16

12)

الم الم

7

1

2

مک شایان دہلے سے ایک صنبیف تعلق باتی رہا اور اس کے بعد پھروای قدیمی عالمت فائم بوكني. دکن کی خود مخدار وکن کی و ن نو د مخذار حکومتوں کی تاریخ بخورسے دیکھی حامے تو علمنة ل كالله إد فالم إن اولو الوجرك فيهور كرصف ايك السائف نطر آنا بح كه كوه وسلطان وتت مذ تفاليكن ركب زمامه يرأس لي اليه يا مُوانِقْش ياعلني ہیں کہ آئے تک منود اور بجے لے مطلکوں کوراہ بتا رہے ہیں۔ اس شخص کی وا بهت ي عن صفات م مصف عني محلس شوري بين ميداد مغز مشير ميدن جنك يس فوش مدير حزل علماس عالم بأل نقرايس صوفى صاف شاو-اور و ناداروں بیں ایک کامیاب و نیادار تھا۔ پینٹس مذصرف وکن کی أريخ من فرد، وبك تابيخ اسلام من بعي بهت كم ايستض طنة من جن كي دات اتنی اعلی صفات کا جُموعہ ہوائے تخصوں کے کارنامے اور طالات زندگی آئن ناوں کے بیے اک بین با برات ہوتے اور بروش وجوا نوں کی گوں بی اہ ج تک پیصنهوں مختف یک اس لیے جا ہجا ہسنا دکے والے کی حزورت نہیں معلوم ہو نی عرف اس مقام بر فيه ريا جا آوي كه يعنون ياج فرت اور ماز بران اوركن مط وزشير كى كتاب آر كي كيات يجاد اور ان دن كاتايع مرمظ ير زيد وترجى اورجاليل دركسى كاب سد لكى أس كا نام لاي بالكارد.

a

اُزه خون دوڑائے کے لیے اُڈیانہ ہدایت کا کام کرتے ہیں۔ گوم س کے ہم صرو نے اُس کا نام اوڑاس کی خوبوں کی یا دقایم رکھنے کی کوشش سے خفلت نہیں کی اور اُس کی ذنرہ مگر خاموش یا دگا دیں ابھی تک صفور سبتی پر موجود ہیں لیکن اِس ذمائے میں جبکہ مسلمانوں کو اپنے اسلاف کی خوشگوار درستا وں میں لطف تے لگا ہجا فیوس ہے کہ کسی تخص نے خواج عاد الدین محمود گا وال کی سوانح عمری کی طرف قوج نہیں کی ۔

عا دالدین محمود کا وان کا وزرار دکن بله مندیس و ہی مرتبہ کر جو وسط

ایضیا کے وزیروں میں خواجہ نظام الملک کا ہی۔
افزاد ان کا طاندان خواجہ علا الدین مجمود کا وان کے اجداد ننا ہا ن گیلان کے فزرار
ادرابندان کا قالت میں واغل تھے اوران میں سے ایک شخص نے این فائی کوشنو
اور قابلیت کی بدولت رشت کی با وشاہی حاسل کی تھی اور یہ خود می تعلیمت
اس کے خالدان میں شاہ طماسپ صفوی والی ایران کے زمانت کے جس نے اُس کا خالدان میں ہو شاہ کا قالیم دہی۔ محمود کا وان قریہ قاوان میں جو علاقہ کیلات میں ہو شاہ ا

شور بواراس كاب كامام وأج فح تفااوراس كا بي ذا جنس الدين

ا ا

1

ن.

SW.

-36

10

" ·

أنبره

V.V.

المراد ال

. מננלל .

الميرمجروالي كيلان كاوزير على ابتدائي عربي محمود كاوان في اين رسنة دادول كى شفقت آميز نگرانى بى وطن بى مى تعلىم مانى اوراس مين شك نهيس كەس ز انکے اعاظت اس کی تعلیم اعلیٰ درجہ کی ہو فی عتی اورجب سِ شعور کو بہونجا تو الروباررايت من الين جي كوردوين لكااوررفة رفة المولطنت من ذہل ہو گیا چند سال کے بعد محمود کا وان متعظم علا گیا اور اس کے دومرس بدأس کاچیا خواج ثمس لدین عی بجت کرکے جماز کو روانہ ہو گیا اور پی بیٹے تواد محد كو اینا مانسن كركيا مرفواج محد كی ناتحرب كارى كی وجسے درى فنے او زنیا دکوٹ ہو گئے ہوا بشانی سلطنتوں میں ہمیشہ حکومت کی کمزوری کی ج ے کوئے ہوجا یا کرتے ہیں بینی ایک شخص حاجی محر قندها ری جو محرو کا وان کا دست گرفنہ تھا ہے۔ الاری کے درجہ پر مپونچا اورایک دوسر شخص شیخ علی نامی جو ا سے خاندان کا تربیت یا فتہ تھا وزیر ہو گیا۔اور دو نوٹنخص میرمجدیراس قدر عادی ہو گئے کہ اُن کے مقابلہ میں کسی کی ناجلتی تھی اعفوں نے با دفتا ہ کے مزاج س خیل ہو کرب سے پہلے اپنے محسنوں کے خاندان کی تباہی کو لینے متقلال کا در بیہ تجھا یہ عالت و کھ کرخواج محر بھاگ کراپنے باپ کے پاس مد معظمہ جہا گیاا ور وا جر كله و كا وان عجى وطن مي جائ امن ما ياكرترك وطن يرعبو يهوا وا ور

گوبا د نتا با بن عراق وخراسان نے وزارت کی ترغیب دی کیکن اس کھالی ہمتی في قبول من كركے تجارت كوكب معاش اور ديع مسكوں كى سيركا وربيد بيا ميلانطبي كي وجه عجس كوشوق حبتيك كمال في اورهي يجتكر دياعقا دوران مفریس حیال کبیر اس کاگزرمو تا تفاعلما و شایخین کی حبت سے فائدہ اور اُن کی بمکلامی سے بطف اُٹھا تا اور کاروبار تجارت کی ترقی دینے میں کوشش لرتا تقااسی طح اس نے بہت سے مکوں کی سیرا درو یا سے مختلف رسوم والے ے دافنیت عالی کی اورچ کہ بھیں ہی سے مندکے اوال نفید منابع غربید. امراء وولتمنا مشائخ كبارا ورساطين اولوا لعزم كي تعرب سُنتا عقا اس ليئ جب أس كاسن جاليس برس عنجا وزبوا توفيلي فارس عيهندوستان كا الداده كيا- اور صماية سى بندروا بحول بن داخل بوارس عيكاس ك فدم كرآباد بدركى طرف برط عبواس زمانديس شابان بجنبه كاوار الطفت اورشاہ محب اللہ کرمانی کامکن تفاشاہ محب الله کرمان کےمشہورولی شاہ نمت التركي وقع جاي زمانيس وسطالتيات ليكرمندوسان تك كى خوش اعتقادى كامركز تخفه احرشاه ولى يمينى كوأن يرضاه ماعتقاد تفا له وا بول كوكن من ايك بندري جواب فلع د نناكو بي من بيو-

U

الله الله

51

المني المناسبة

الرم

كل وال

الله الله

ال الأو كي مزاد

Ph Itland

بالياا!

1 1/4

اوراس لیے گوشا تیمت اللہ نے ترک وطن قبول کیا مگران کی اولاد نے بادشاہ کی نوش اعتقا دی کواعلی مراتب کا زیز بھی کر ہند کو اپنا بنا لیاج انجشاہ محب اللہ اور اُن کے بھائی جبیب اللہ کو بادشاہ کی داما دی کی عزت مال ہوئی۔

دكن كى بروني اور جس وقت خواجه عاوالدين محوو كا وان كے بندروا عبول ميں الدون مالت قدم ركها بي أس وقت بمندوستان كي ايك خاص حالت محى دې پس لو د يو ل کې حکومت قايم هو کې هي او ر گو که وه ه کړې نه و ستان کې لطنت ك مرى مح ميك أن كي اطاعت صرف اضلاع نها لي ومغرب و بنجاب محدود مى جون بورس سلاطين شرقى آزادى كادنكا كارب عظمنوب بيس راجيوتانك داجر توون تارى ين ست عظ . تجرات بين آل مففرى حكم اني تقى وسط بمندمين خاندان فاروقيه كاخانديس مين اورخا نوا وه خلجه كامالوه یں : و رکھا اور دکن میں سلاطین ہمنیہ کا قسلط تھا یہ تواسلامی لطنتیں تھیں ایک علاده بندوول كي ايك قوى المات بيجانكريس قايم تقي هي كي حكوست كام سال ملایار و کوکن پردریائے کرشتا کے جنوبی کنا رہ تک تھیلی ہوئی تھی ور ما كارومت ل كى طوف رايان وريد حران اورلولوالغزى سے عورت

دكن كے دعويدار تفخ صكر بندوستان كاس وقت سقدد كارشك اور مركزك مي ايك خود مخمة اسلطنت على جودوسرى سلطنتول كودينا رقب اورترني كا مزاج مجمكراً أن كے ستيصال كى فكريس رئتى تقى سلاطين بمينيدكى حالت سب خطرناك مخى جوب ميس بيجانگرك داجه دم ندلينه دين تع مشرق مين آيان اوريسكي چرها في رمتي تقي شال مي سلاطين ما لوه وخاندنس رقايت سے ويکھتے عقاور مغرب ميس الطين بجرات وهمي دے رہے تا۔ الك كى اندروني ما يقى كددوقوى كرومول كى رقابت في حكومت كو كزوركر دكها عقا-دكني ملی وغیر ملی کا جھا و کھے نیابنیں ہو۔ بیاب کے ملی باشندے قومیں ڈریویڈین اور مذبب مين بندو تح ليكن جب لما فول كانسلط بوا قواسلامي فآابادي قايم بوئين اور يونك بندو ول سي عابله ربتا عا اس لي عام اسال ي صول اورتد برملی کے بموجب اس بات کی صرورت ہوئی کہ فوج مسلمان ہوا سلنے ابتدائی قیام طومت سے ایران وعرب وسن وشالی بندوسان سے ساہی بیشہ لوگوں کے گروہ کا کروہ الاس معاس میں علے آتے تھے اللاک بعدمانت اوروشوارى داه كى وجسة ترك وطن يرجبور بوكردكنى مكونت اختياركر ليستر تقيض كانتجريه جواكر فنتررفت أن كي اولا وكام لك

0

9

V. 1

المطنية

J**

مالوه

27

الحي الم

الورت

میں کھیل گئی۔ اس نئی آبادی کی تعداد میں فرمسلموں کے شمول سے اور بھی ترقی ہوئی مگر ممالک غیرسے جوسلسلہ آمد ورفت کہ قایم ہوگیا تھا وہ منقطع نہ ہوا الکی خود الطین ہمینیہ اُن مالک کی بلج قرموں کے لوگوں کو اپنی فوجوں کی وسی کی خاطرس پر منه صرف اُس يُر آشوب زمامند ميس للكه برزمامند ميس يو ري طح سيرلطنت كى بنياد بوتے بى اعلى مناصب دے كراس السلد كوتر فى ديتے تے اس جس رفة رفة و ورقيب إرشال قايم موكسي جن لوكول كي و وعيار بنتير كن ميس كُرْ يَكِي كُفِيسِ وه إين آب كو وكني اورهال كے آئے ہو وُں كوآ فا في اوغ يالي يا کھنے لگے چنکہ یہ وونوں فرقے ایا ہی چینوا کے بیروا کے ہی تتربیت کے پابنداورایک بی بادشاہ کے مطع ہوتے تنے اس لیئے ابتدامیں ایک عرصہ نک توکسی سم کی مخالفت ظاہر نہ ہو تی بلکہ آبس میں شیرو شکر کی طرح سے لیکن اعرشاه وليهمين كے زمانة بي سب عبطے فالفت كے آثارظ برہوئے الهوناه مهمنی کو تخت الطنت عال کرنے میں ایک سووا گرفان حس اجری اً می نے اپنی نوش تدہیری و دلیری وسنعدی سے مہت مدودی تھی اس کیے جا عرفاه في كت فيروزه يرجلوس كي توخلف حس بصرى كو طاب التهار كاخطاب دے كراعك مناصب عطاكية اور متوا ترفتحندي لئے اُس كى فد

بادشاه کی نگاه میں اور بھی بڑھادی سنت میں خوبی منطق میں بھری کو کھرایو کے مقابلہ میں بندر مهاتم میں شکست میونی اور اُس شکست کا باعث زیادہ نر یہ بیان کیا گیا کہ امراے حسبتی و کمنی نے اُس کی مرقبیبی کہ چاہیئے رشک وحسد کی وجہ سے مہیں کی۔

معظماع من نصيرفال والى خائديس في وكن برجرها لي كي اورتشام براراً سے ل گیا۔ سلطان علارالین نے اس مہم برماک التجا ظاف سن بصرى كوجواب ايك بحربه كارجزل تفاعينجناجا إليكن فاس في بدادب كام ومن كياكم فلام أويمل كم ميل عذر بنيل كين غلام كے ساتھ صرف امرائ غل مع خاصمتل عليج جائيل كسى دكني إحبتى الميركونكليف نددى جائ كيونكمني ك نفاق كى وجسة ألح برس سلع مهايم ميشكست بوني تقى بإدنيا ها امرائے دکنی سے سٹورہ کرنے کے بدرخلف حسن بصری کوسات ہزار غرب الدیار سواردے کر رواند کیا ملک التجار کیلی کی طبح تصیرخان پر ٹوٹ بڑااوراس کو لئنگستين كراس كى داراسلطنت بريان پوركواگ لكا دى اورفت و نصرت كے ساتھ محد آباد بيدركودايس آيا- سلطان علاء الدين في اس كي سقيم عن افزائی کی کواس کے استقبال کے بیے خاص اپنے والیعد شاہزادہ ہا ہوں ا

مع کل عرار و ارکان وولت شہر کے چارکوس با ہر بیجا او خلیت خاص مع کمرو منيزم وجند زخرفيل وعنرج عطاكيا اورأس كااك فوق شاه فلي سلطان كو جس فے گزشتہ جمیں وا و شجاعت وی تھتی اپنی واما وی کی عزت جنتی اور تھم ویا کہ أئندہ سے غرب الدّیا محلین سواری می بادشاہ کے دست راست اور دکنی و جعنتی دست چیہ یا کریں۔ پہنچ ایسی منحوس گھڑی میں دیا گیا تھا کہ اُسی دن وكني دآفاني سر كه تمركه لل عالفت متروع موني جس كاچذى روزيس ينتي موا كران دونول گروجول كى أيس كى رقابت كى وجسع حكومت كمزورادر مك ين مجيب طاح کې به انني قايم وکئي. هر واق د و سرے واق کې تا بي کې فکريس ب ن لكا اور باد نياه كے تلون كى وج سے كھى كو بى فران غالبَ جاتا تھا اور كھى كسي كاستارة اقبال بلندي يهنج عا تقديلطان علارا لدين بمني كوا يك نيكفس له معد ن سرامين بي مرح زاني محولا والحكوم أوسماء مرك الشراء مرك المراه مراه مراء من المراء طله الدين تري رَّاة رِنياسُ خرامور ياست خوبِ الفت هاأس نه برضع من مدانيل درتبرول ورد بات من ویس فام کید. قبل ازی او بنتراب خواری کی قطعًا ما نعت کموی او محتسب فرسکنی گراگری کا اس طح سے استعال ما كمام فقرول كوير واكر شهرى وريو كعاف كرف اورم كول برهار وفية برعور كهركا ينيح بواكه ياتن وشرب بوك يا راه راست يرآك بادشاه رحمل اوريكا متصد بمسل ان نقاراً كركيم فعراد إسندوسته بات زكرًا وران دونون فر تول كوفا ل لازمت فيال مذكرًا عمّا-(لَا قَ وَمُسْتِقِدُ مِا تُرْفُرُوا فِي)

باوشاه تھا اورا بتداء عديس اس في والى بيجانگر برورش كركے اسى اولوالغرى كانبوت عجى ديا عقاليكن حب ال مجمت فاع جواتوات عليهي ميلان كي بوجب عِنْ وعَتْرِتْ مِنْ مُوجِوكِيا وركار وبالطنة كوعده دارول كي باي يس يعوديا جى كالازى نتيج يه بواكه وكينول اور آفاقيول كى خالف كوميت زور بوا اور شمشم كى تازشين كفرى بۇيئى-آفاقيون كا مركروه ملك التجار خلف حسن بمری طرفدار بیا اور اورو کینول اور جنیول کے سرگروہ متیرالماک دلنی اور نظام الملك غورى تقريب تفدير كي كروش على التجايفات بالمراك الن الكرك مقابع يس عنل إوا قودكينون كوموقع طاأ كفول في إوشاه كوبهكاكر تفاقیوں کے ہمیصال کی فکر کی اور پانچ بچھ ہنرار اشخاص کوجن میں کئی ہزا رفور ہ بي بي سي بناوت كالزم مي قبل اورأن كي عوريوں كي طي طي يرميزني كى اگرچ وكنبول نے ايسا بندوبست كيا تخاكة فاقيول كى كوئى عرضداشت بادنناه تك نبيني إك ليكن جندام ارغريب الدّبارجو بافى ره كف عرّ نين سو عراہوں کے ماتھ بہزار خرابی وصیب کسی کسی طح یا دشاہ تک ہو نیخ میں كامياب موك يجرقو بادشاه كي أنكمير كليل ورجوعضب كداس وقت أك آفاقیوں برنازل تھا وہ دکنیوں کے سرپیننقل ہواا ور دکنی سرواروں کوبل

اورعام طوریراس گروہ کے لوگوں کواعلیٰ خدمتوں سے معزول کیاگیا اور آفا قبول كى قدروا تى وعزت افزائى دو يحس كى وجه ان دو نول كرو ہوں كى آبيس كى مخالفت بيں اور يھى ترقى ہوئى عُتصرب ہوك خواجم عادالين محود كاوان ايك نهايت يُرآشوب زمانين وكن بين وألى بوا سلطان علاء الدين علم ووست، اورعلما وفضلا وشعراء كافدروان تقاس يناس كومحمودكا وان جيسها ويده عالم وفاسل وتجربه كالخص كالمحبت یں سبت لطف آیا اورچند ہی روز میں اس سے اس قدر ما نوس ہو گیا کہن اعزيزر كھنے لك مجمود كاوان وطن سے نے وطن تو يہلے ہى ہوجكا تقاأس نے جب لین بہت سے ہموطنوں کو ببدر میں اعلیٰ مناصب برو کھیا اور بادشاہ كومهربان پایا قوچندی روزیس د كن كواینا وطن تجحفے لگا۔ مجو كاوان كاطبقاً مراين أل بوا معلوم بهوتا بحرك محود كا وان اين وأتتمندي اور كارواني سيندبهي روزيس باوشاه كااس فدرمعتم عليهن كياكر حبيسي میں اس کے بہنو تی جلال خاں نے علم مخالفت ملبندا ورصو بُر لمنکانہ برقیف کیکے محروشا و الى اله و كووالى فانديس كى مدوس وكن يرحرها في كري بر اس ترغیے آمادہ کیا کہ بادشاہ دکن کا انتقال ہو حکا ہجا مرار جو دغوسنی سے

اس خركو تهيائے ہوئے ہيں ايسے وقت بيں ملك بہت آسان سے ہاتھ آجاگا توسلطان علاء الدين في فواج في وان كومنصب براري و كرمون الرك ساته جلال خال کے مقابلہ کے لیئے رواز کیا اور قاسم بیاب صف شکن کو و اپی فانديس كے مقابلين سيكرو وجمود شا فعلى كى طرف برها بحوفلجى قواس ميد آیا تھا کہ شاہ دکن فوت ہو چکا ہوجب اس نے دیکھا کہ وہ زندہ ہجاور اس کے مقابلے کے لیے مستندی سے بڑھا چلا آیا ہی توراتوں رات لیے مک کوچلاگیا ا خواج محمود كاوان فن سيمكري سيواقف نه تقا مُراس زمانه كاطرز تعليم كي ايساتها کاکے تعلیمیافت شخص صرورت کے وقت ہرکام کواسی عدگی سے انجام دیتا تھا كركوياأس كى تمام عراكى كسيكف بين صرف بدى بوي بوين ني فاج محمود كا وان بھی حکم طنتے ہی کاروبارتجارت کو چیوٹر کرایک کا را زمودہ جزل کی طرح تلنگانہ كى طرف برها اورببت أسانى سے جلال خال كے مستقر قلعة للندہ كامحاصره أرايا دوران محاصره مين جلال خال كابيثا سكندرخال محورثناه فلجي كواس عِ جانے سے ما یوس ہوکر وہ ہزار فوج کے ساتھ کسی تدبیرسے قلم الکندہیں دافل موليا - فواصر محمود كا وان يدر كه كر مجها كأس كى مراوبرا في اورچندي روز م محسورین کواس قدر تنگ کیا کر جلال خان نے امان طلب کی اور فلعہ حوالہ

19

1

7- --

100

الور

11

42

الح الح

كرك باوشاه كى فدمت يس حاصر الوكراجس في خواج محود كاوان كى سفارش بر عرقله للنام وس كوجا كريس ديان عدیا در فاجبی اس کے وو برس بدر ملطان علاء الدین دائی مکب بقا ہوا گراہے وليهد شامراد فيها ول كووسيت كركباك واج محود كاوان كي قدرواني كي-ينا يُدُ أس نَ تُنت فِيرورُه يرة م ركفتي ي محمد وكا وان كوخطاب مك التجاري عطاكرك ويل ثمابى ا ورط فداريجا ورمقردكيا جب مكندرخا ل ولحلااض ع بغاوت کی تو ملک التجار محمود گا وان بسرکرد گی مبیت بیجا پورتر کی جنگ ہوا۔ اور کندرفاں کے ماسے جانے کے بعد اس نے واجهان ترک کی مدو مے قلم نگنڈہ ایک ہفتے محاصرہ میں فتے کیا سکندرخاں کی بغاوت معمور لزگاندين ايك فساد بريا بوكرا يخااس كي مك الفار فحود كا وان بايون أه كے تمام عديں اس صوبيس الراء إور ضدانے أس كو أس ظلم وتم كے ويكھنے ع محوظ ركا ج بما يول شاه ك المين بماني حسن خال اور اس كعلاقد الأير ك ما يول شاه الني باب كى جارت سازع بير المين جورت بحالى حس خاس كى بعاوت كوفروك ك بدی کنین بواور تا این اون موائس نے اپنے بھائی صن خال اور اس کے علاقہ واروں پر اس قدر ظركي ألا فالمه كالعنب إيا وراس كاط سع فاندان بهمنيدين اين أب بي نظير محا-(الع فرات)

جن کی تعدادسات موکے قریب مخی کیا کوس کی وجسے اس کوفا لم کالقب الا ورابدالآبادتك أس كى ياوبروهبرب كالمستاعين دعايات وكن كو ہمایوں شاہ کے ظلم سے نجات می اور اس کے خوروسال سیٹے نظام شاہ کوشاہ عب الله اورسيد سروف في وساوات عظام عض يفي يمناً وتتركار است وچپسے پار کرخت فیروزہ پرطوہ کرکیا۔ نظام شاه كى تخذ نينين ور انطاقه شاه كى عمراس وقت آغه سال كى يحتى اس كى ما المرينه مه حبان كي يجنبي جو مبارك خال ابن فيروز شاه بهمني كي بيتي بهتي تمايت بهونيا او ماقل عورت مقى اس سے ہما وں شاہ كى صبت كے بموجب و اجرجان ترك كو يبل شاى اورطرف ارتلنگاندا ورطك لتجار محمو دگا وان كوجملة الملك في وزيرك وطرفدار بيجا بورمقردكيا-اوران دونول كيمشوري ع كارو بارلطنت کو انجام دینے گئی۔ ہرد ورصبح کے وقت تواجهان ترک اور اک التحار محود كاوان ماصر ہونے تھے اور تمام امور طلنت كو ايك عورت ماہ بانو كے فريعير سے طور نے کے بعدنظام تناہ کو تخت فیروزہ پر بھاکہ واجہان سیدے ہاتھ له نظاه بناه بها بين شاه كا بنياش كى مجملت على عين الله سال كى عمر من تخت شين جواجين وجال بير النيس في إلى فعر الناوى بين فخت كى مات كوس الله بين فوت بدوا والم يرخ ورات)

-6

100

1

46

20

مع الو

ولالما

1

1

وروار

الزوادة

,-

.

...

كى طرف اور ملك لتجاربائيس بالقد كى طرف كقرار بتنا عما اورتمام كامول كوعمد كى نظام شاه كي والدوس كالهلي نام نرنس في تقامكر جوساطين بمنيه كي المطلاح كي بوجب" اليخيس مل مخدومهان كالقب عيادى طاتى بي ایک عجیب وغرب سافت کی عورت علی اوراس کے کارامے اُن بورون مصنفوں کا جواب ہیں جمسلما ون پرالزم لگاتے ہیں کی عوروں کو علاحی كا نوڭر بناكران كے : ماغوں كوتناه كرتے بيں- وہ نمايت دور بيں اور تيز ہوش تھی اور معاملات ملکی کو ایسالمجمعتی تھی کربہت کم لوگ جھتے ہوں گے۔ إس كاعزمرائخ اوروصله لبندتها نركس بي عورات وكن بين بلحاظسات رباست کے اس طح سربرآور وہ رجس طح کے جاندیی جرات و انتقلال میں ا كرافسوس وكركواس كاعالى شان مقيره اس كى عظمت وشان كے يا دلانے اول عام ہو گئے ہیں۔ رائد وزید کی چرای اجب کرد و فواح کے باوشا ہوں کومعلوم ہوا کہ ایک خوردسال کی تحت لطنت برتکن بی تو شخص نے نظر طبع کو درا زکیا کرست

رائے اڑیسے نہین فدمی کی جب یہ خرجی آباد بیدر میں سونجی تو ملکہ مخدو مهان نے مک البار محمود کاوان اور خواجه تبان ترک کے مشورے سے چالیس ہزار فوج جمع کرکے نظام شاہ کواس کے مقابلے میں جمیجا اور اس في دائ الديد وكست دى اور واجهان في دائ اوريب كا نعانب کرکے اس قدر محبور کیا کہ آخر کا راس نے مک لتجار محبود کا وان کے ياس قاصد علي اوربب يكونامه وبيام كے بعديا في لا كھين وےكر صلح كى اورايين ملك كاركت ليا-محودشا فلجي كي چرهاني الحني اس بلاسے نجات نه دي هتى كه محمود شاه فلجي والى ادرال الكن كاللت الموه في في كشى كى ادر فواج عبان ادر ملك التجار فيج النكان كورائ الديسك مقابل كي يجود كراشكر بجابورودوات آباد وبراركو بجراہ رکاب نظام نیاہ لیکوس کے مقابلے کے لیے روانہ اور قلور فندھائے نزدیک دوجار ہوئے محود ثنا ہلجی ایک تجربہ کارجنرل تفا اُس نے ایناکیپ له محوو شاه فلجي تخت ما لوه برهم الماء بين ميتما اورار تيس برس مكرال ره كرشنا الوعيس فوت ووا-وه نهايمتناول منصف مزاح اوربراا لوالعزم إدانا وعلا اس كالمام عراكك غيركي جرَّصا في كرن يس عرف جو في اسلام كاسيا بيرو افددلداده عقا (أيغ فرسنة) ے اس اور او کی گیفنیت تایخ فرصند اور ماند بر بانی سے لی گئی ہو-

5,

ول الم

18

1 3.

.6

"

1.0

此

.11

اکراکی

بالرب

اک نمایت تکم مقام میں قایم کرکے بنظر احتیاط اس کے گروایا کہری انندن كهدوا دى تلى - نطأ م شاه اگرچنو روسال مقا مگردشمن كى فوج كودكهكر ایاج ش میں ایک ترکش کم میں باندھ اور کمواریر تلمیں حاک کرکے نہایت چتى و چالاكى سے صفو ف جنگ كى آرائى ميں معرف موا - التجار محود گاوان کو دس بڑارسواراور جالیس زنجرفیل کے ساتھ ٹیمنہ میں جگردی اور نظام الماك ترك كواسي فدرفن كالمتاسره يس مقردكيا اور فود خواج جہان ترک اور کندفاں کے ساتھ جواس کا کو کا تفاکیارہ ہزارسوار اور ایک سوزنجرفیل کے ساتھ قلب میں کفرا ہوا۔ ووسری طرف محمو وفلجی نے البيغ بيط ملطان غيات الدين كوميمندين قايم كيا افرميسر وكومتابال عا كم چنديرى اور ظهير للك كيروكيا اور بذات فوق فاصرك ما غيرفاب تو تنح کیا دونوں فوجیں صف بستہ نقارہ جنگ کی دل ہلانے والی صدا کی تنظر ایک دوسری کی مقابل کھڑی تھیں کہ ملک التھا تمشر برہنہ ہاتھ میں لیے ہو کے شکر بجا بورك ساعة محمود جلحي كي ميسره برحلة وربوا - ارج متاب خال اورطيلك ني ابتدايس جرأت سے مقابله كيا مكرجب زياد تختى بونى توحله كى تاب ندلاكم ب كاشاني مع الله و بحاكة بي بعاكة الله الله الله والموافقة

عجى نديا كيائس في بياب بوكر فرة الشراكين لكايا ورسالان عيّالدُ يرجايرًا - بعركما تقا وباخاك وجدل بون في سلطان فياف الرين اكمشوربادرها ورقاء اكثر الوائيول بس اموري ماس كرجيا فااتفاق عين بنگام كار داريس نظام الملك ترك سع د وجار بو كيا ا دوه دواذ بلاس کے کدایک ووسرے کو پیچانیں آبس میں لرف اور گرزاور طواق چلانے لکے نظام الملک کی تلوارایی بے موقع بڑی کھیل قبضے سے جدا ہو زمین برگرا مگروه خما مواسای تفائس فیضے بی کو پینا کرسلطان غیاف الدین کے منع برما را جو تھا کا اس کی آنکھ براس زورسے لگا کہ ون بن لگا نظام الملك ترك في ديمن كوبدة اس ديكمار كهورت سے گرادیا اوراس فکریس تھا کانے زہوار کے مول سے اس کا کام تمام اردے کراتے میں محمود طبی کی فوج کے چندسیا ہی آگئے اور اپنے شاہرا دے كوائي روى حالت مين ديكه أتفاكر خمير كاه كي طوف سراسيمه بها كيد وكنيول نے تعاقب کیا اور فرودگاہ میں میونجگرمال ورساب والا اور کاس ای ارفار کے عمود ملی اپنے فرج کے دو دستوں کے اس طح ستشر ہو جانے سے ابہت ہراساں ہوااورقریب تھاکہ بازگشت کا حکم دے کہ اس کے ایک

- 13

اور

واه

121

10

110

الع

The state of the s

1

1

مصاحب في أس كوروكا إور استقل سع كام لين كامشوره ويا السالتجار اورنطام الملك كى كارگزاريوں كو دكيه كرنطام نساه كى رك حيث نيجنبش كى اوراس نے عالم كو د كلى فرح فاصر كے ساتھ محمود فلجى ير علم أور موكدات یں فواج مان ترک وس ہزار سواروں اور چند شور با تھوں کے ساتھ آئے بڑھا۔ محود شاہ نے ارہ ہزار سواروں کے ساتھ اس کا مقابلہ کیا اور چونکہ خود بھی کاراز مور ہتھن تھا اُس نے اس قوی دستہ کوموج طو فانی کی طح اپنی طرف بڑھتے ہوئے دیکھ کرکما ن اٹھا فی اور سکندرخا ل غلام کے جی کی میثیا فی سرجو نطام تساہ کے نزد یک کھڑا تھا ایسا تیر مارا کہ وہ غصے میں کر ديواند وار ادهر أدهر دورت لكاجس سفح وكن كوبت صدمه بوخااة وب على كم فو و فطام شاه كو ي صرر بهو يخ كرسكندرخال في يا تو بعقلي سے اغاج جان ترک کی دہمنی سے اپنی فرج کو حلہ کا مکمند یا اور وہ سخت غلمی کی کجس کی وجسے سیاروں کامیاب لڑائیا نسکست سے مبال وکئ این بینی نظام شاه کولین مراه لیکرمیدان جنگ سے نظل گیا۔جب فوج وكن في ميدان جنك كواعلام نيا بى سے فالى يا يا توبدول موكر جنگ ے ہا تا روکا-اور خوا جرمان نے بھی یہ و کھ کر کہ افواج میمندو سید و

إِمْن كَ تَعَاقَت مِن مُنتشر مو حكى مِن اور اعلام و جِرشا مي جن سے فيج كى بهت بندهى مونى على نظرت غائب مي رميدان جنگ بين علمرناها سجما اور نهایت بونسیاری سے اسب وفیل نیابی کوسلامت نالکر محرآ بادبيدكى داه لى عك التجار محمود كاوان اوردوسر امراريني وسبني كوجي قسمت كوخالف ويكه كرفراركو ذريير امن بجمنا يرا جبزيت ﴿ وه وفي به برارخ إلى محد آباد بيدرس بوني قوو با ن مي صورت أن ندویکی کرملکر مخدومه مال ملک النجار محبود کاوان کے مشورہ سے خزاد شابق عورات حرم، اور نظام شاه كوليكر فيروز آبا وطي كني اورفاء ارك کو ملوخال دکنی کے سپرد کرکئی۔ اس کامیابی نے محووشاہ علجی کے لئے راسترصاف کرویاجنری روز ال نخ كر مر أوا أبو الحراباد سردين والل موا اور تفور عود ين عالك برازو بيرو وولت آباد برقابص ومتصرف بوكيا. ملك النجار محيوه كاوان بهي غافل نه كفاس وفت ك قرب وجوار كي للطننول اور اُن كى آيس كى رفابت ع بخوبى واقف بهو يكالتفااس ليخاس ي مكر وروم مال كى اجازت عنفام شاه كى طرف عد ابك غط

رعفا

بالزار

رو المحراء

ملطان محمود شاه والي مجرات كوبطلب مدد لكهاجس كا شرمحود شا ومجراتي ك مُؤْناه بِجُوانَ كي مديسة إول يديه بهواكدوه خود فوراً أنى بزار سواريم اهليكر سرحد محوثاه می ان ساخا و کن کی طرف بڑھا۔ ملکہ مخدومہ مال نے پہلے ہی سے بہ لیا مقاکہ کے فوج جمع کرکے خواج جمان کو محوشاہ کی کے مقامے کے لیے بھویا عادرب سلطان محودتا ومجرات كي ترشي و مل العاري وكاوان کوب سالارمقرد کرکے پانچ بچه بزارسوار کے بمراہ انتقبال کے لئے بیٹر کی داہ تدوانه كيا اوراس ع بيس بزارسوار مك التجارك والديئ فالتجار نة أس ياس أدمى و وراكر مجم اور فدح بحى جمع كرلى اور جاليس بزارسوارو کے ساتھ جی آیا د بیدر کی طرف بڑھا جا ل ابھی کا مجھو وٹنا ہجی فلعدادک کی تنیخ کرنے کی تدبیریں کرر ہا تھا۔ جب مجمود کھی کو ماک التجار کا وان کے اتنی کنیر فوج کے ساتھ کی آباد بیدی طرف بڑھنے کی خبرمعلوم ہوئی تو وہ مقابلہ کو اله محرو وثناه مجوات كا بادشاه تها ده به وه سال كي عمر بين منسلاء بين خون أشين ورساعاء مين فوت جواده إ بهت يزفهم بوشيارا وراولوالعزم بإدنثاه تفاا وريكاملان عقابيغ بيب الفاق بحكراس زمانين يِّن إد شا هو ر كا عام محمو د شاه حقاليعن محمو د شاه شرقي والي جينيو رمحمو د شاه ملي و الى ما يوه ا ورمحو د شأ لچراتی دالی تجرات اورانفاق سے کووالی دکن کا نام محووثناہ مدیحنا کرنمارکل کا نام محود تھا۔ اور یہ جاروں اولوالعزم تضم اليف صن الماق كے محافظ سے اسم المسمى بھى تھے۔ (اربخ فرسند)

خطره سے خالی نیمجد کر با توقف اپنے ملک کی طرف دوانہ ہو گیا. مراک التجار أس كمال جامي ويتاعفا برطرف سي أس كا تعاقب كيا اوراس قدرتنك كيا کاس کوالکیوروالککوٹ کے دشوار گزاررائے سے بھا گن پڑا اگو کدا ثناءرا ہیں ہزارول سابی جوک اور ساس کی شدت سے فرت ہوئے استایاں ا بیابی کے بعد نظام شاہ کی طرف سے مجودشا ، مجرا فی کوشکریہ کا خطاکھ کیا اورست على تا يعن عليج كن جن من قميتي باعتى اور كمورث عي تفرس کے بعد مجھ وشا م جُراتی اپن سجی ہدروی کانمایاں نبوت وے کراپنی وارا احرآبادكودابس موا عجوشا ملى التجاريمو كاوان يرايسا فاركمائ موك عاكرائي شكسة حالت كوديت كران كي بعد المعادع من ١٠٠٠ (وي يرا ا) سوار کے ساتھ ماک وکن برحل آور ہوا مگر بھر بیلے ہی قصے کا عادہ ہوا مالیا كى كريك يرجوونا وفرائى مدوك ليد أموج و بهوا- او رمحووننا فلي كوناكم کونڈواڑہ کیداہ سے اپنے مک کو باجنگ وجدال وائیں ہونا پرا۔اس کے بد ملم فدومه جمال في نظام أناه كى ننادى كابيت دهوم وعام سى بندود كيا لمرضداكي قدرت كبرم شا دى محلس عوائد مبتدل موكني اورعين تخت كيرت كونظام شاه ف عالم فافيت مك جاد واني كارات ليا-

فالرا

مرشاہ کی تخت یہ اور نظام نا ہ کے بعد اس کا بھا تی تی نیا ہ تحت فیرورہ برجلوہ کر خواجه جال ترك كوقت موس كي عراس وقت مرف نوبرس كي على كونسل أف ر جينسي سبركر وكي ملا مخدومه جهال حب سابق قايم بهوي مكر خواجه حباب ترك باندازه وت باغيس وكه كراي سام بوكيا امراء قديم كى جاكر رهين كر این کونت کے استعلال کی خاطرام اوج دید کو دینے لگا اور خزاناعام و اک اس کے دست نصرف سے محفوظ شرا۔ ملک النا رمحه د کا وال کواکٹ نے وارالسلطنت مين عظمرني نديتا اور تميشه فوج ل كساخه سرحد ميجيجي رمهنا عقا- نؤت كابي عالم تفاكر براع برول كوب حقيقت بحقاتها ملك محدومه مال تو محود شاہ علی کے واقعہ کے وقت سے ہی اس سے بددل تھی اب نواور بھی بزار او كئ جس كانتيم به الداس واوالمزم ورت في ول ميس عقان لياكه وام جان کا وجو وسلطنت ہمنیہ کے حق بیں مضر آی آخرکا رس اعلی میں اس فاین بيے فيرشاه كواس كے قتل برآ ماده كيا اكب روز خواج حان ترك معمول

که سلطان میرشاه بعروسال بین بعانی نظام شاه کی جگرست سالیه بین نخت نشین موده و اس کے زمانہ بس سلطنت کن کوسب سے زیادہ وست ماسل موئی گراس کے اخیرز، مذیس تمام مردارہ ل نے ویسری وغود فیآری اختیار کی سنستاری بس فرت موا۔ (ناینخ فرسنست)

درباريس آيا مُركيا ويحينا بوكوس روز نظام الملك ابكشير فوج ليؤديوانخ یں موجود ہوار جاس سے پچھ منظر میدا مگرسوائے اس کے چارہ نظا کھیشاہ كى خدست يس ما صربهوكرة داب ومجرا بالاك غرضكه و ومحوى كاروبارس مشغول ہی تھاکہ اتے میں و وعورتیں على سے برآمہ ہوئیں اور اکفول نے محدثاه سے خاطب موكر با واز لبند كها كہ جو قرارواد موئى بي اس كو يورا کیا جائے. یہ سنتے ہی محدشاہ نے نظام الملک ترک سے مخاطب ہو کر ارشا وفرا ياكُ أس حرام خوركو فوراقتل كحروال" نظام الملاك تو محم بي كا منتظر عقا فررا خوا جرجان ترك كالم عقر بكركر إمرك أليا اور تلوارغلاف س فكالكرائية بي لم تقرأس كاكام كام كيا-من كا وان كاع وج ا فواج حمان ك قل ك بعد مك التجاري وكا وان كي سو كوفى شخص ايسا إقى را جومها تسلطنت كو إحسن وجوه انجام دے سكے اسيئة أس كوخلوت فاص وخطاب نواجهان ومنعسب اميرالامراني ووكالت امورشابى عطا مواا ورمرات ونيوى ين اس كا إيسب اعلى ہو كيا اس وفت خواج جان محمود كا وان فراين شابى يس الطح يد مخاطب كياجاتا تفأفخدوم جهانيا فمعتدد كالمسلطان أصف جم نظال ميرالامرا

1

1

10 M

المال المال

שום.

خاخ

المول

الكائب فدوم واجعان "

اورشاه بی شادی اسی سال مگر فدومه جابی نے خواج مجود کا وان کی مددسے
اپنے دل کی آخری ہوس کو بھی نمایت ہی تزک واحتقام سے انجام دیائی
اپنے کنت جگر تحریقاه کی شادی نمایت ہی دھوم دھام سے وود مان جہنیہ
گی ایک لڑکی سے کی ورچ کداب تحریشاہ سن رشد کو بہو پنج گیا تھا اس لیے خود
گوشگری اختیار کرکے مهات الطنت کو اس کے سپروکیا۔ اگر چر جی شاہ کا کوئی
کام ایسا نہیں ہو جس میں خواج جہان محدود گا وان کی شرکت نہ ہو مگرا س
مقام پر بنظرا ختصار صرف اُن واقعات کا ذکر کیا جائے گاجن سے براہ
مقام پر بنظرا ختصار صرف اُن واقعات کا ذکر کیا جائے گاجن سے براہ
دوست خواج جہاں کو تعلق تھا۔

ہم کوئن وفتے گوا الفت او میں خواجہ جہان محمودگاوان ہمایت شاق شوکت اے سنگر بیجا پور وخمیر وجاگن و کلمرو وا ہول وجول وہا ہمن و عیرہ کو ہمراہ ایکر فتح کوئن کی طرف متوجہ ہوا، رائے سکیسراکی جہت ویشان راج اور بحری ڈاکوؤں کا سرگروہ تھا اُس کے زیر حکومت بین سوجگی کشنیوں کا ایک بیٹرا تھا اور فوج کی ندیا دیجی کچھ کم نہ تھی۔ جب اُس کوخواجہ جہان مجمود ایک بیٹرا تھا اور فوج کی ندیا دیجی کچھ کم نہ تھی۔ جب اُس کوخواجہ جہان مجمود کا وان کے ارادے سے اطلاع ہوئی تو اُس سے گھاٹ کی راہوں کومسرود

كرديا عجود كاوان اب تواكم منجها مواجزل تفاأس في اس مدودي راه کی پرواه نه کی اوراطینان خاطرے وامن کوه میں فیام کیا اور آہسکیہ محقودے عصیں گھاٹ کو ہمؤوک تصرف سے کال لیا۔ جب ہماری استو كى د شوار گذارى و يكيم كريم بحاكه سوارون كاكام نيس بى قدم لشكركه ساته لايتما اس كووايس كيا اورأن كى بجائ سيدخال كيانى كونشكر خيرك ساته اور اپنے غلام خوش قدم کولشکرواسول وکلر کے ساتھ طلب کیا اورچند ہاوز میں پیادوں کی کیر فوج جمع کرلی۔ قلعہ کہذ کے نزویک گھنا عمال تھاجس سے فوج کی راہ مسدو و ہوگئی تھی اس لیئے جلا کے خاک سیاہ کیا اور قلعہ كالحاصره كياجس كواجى بانخ بى مين كزرے تے كدمو تم برسات أكيااس بانعاه وتنم كالما كالعاص أنزآيا اورير الدكولها يوريس بيون ك بھونیڑے فوج کے لیے ڈال کررہے لگا اور کھاٹ کی حفاظت کے لیے دری اُل بياوے ١ ور آو بي و ترانداز چورا يا ليكن موسم كى تنى جى محموث كا وال كوروك نه منى تفي اس نه ما نه بهكارى مي قليدرا مكنه كو فتح كركے جي سبلا يا برت كے بعد كھا اللہ برحر تعالى مونى اور كئى جينے كى كوشش الوشق ميں وربرا جلروتد بيراور لا كھول دويديانى كى طح بها اور ائے سكير كے سوران ك

م کے تھنتا گف دے کرفلیہ کہنہ کوچس کی تکین فیواروں پراس قت سلام كاسايه نديرًا هافتح كياچونكهاسي اثناريس موسم برسات آگيا اس لینے پھرحسب سابق گھاٹ کی حفاظت بیا دوں کے سیرد کرکے سوارو کوہمراہ لیکر نیجے اُٹرآیا اور جا رجینے کے بعد سیر کی طرف متوج ہوآس کوہبت ہی اُسانی سے فتح کر کے اس طرف کے زبینداروں سے مک التجا خلف من بصرى كے ذون ناحق كا انتقام ليا اور رعايا كومطع وفرمال بروار بنانے كے بعد گواکی طرف بڑھا جو راج بیجا نگر کا مشہور بندر تھا ہو کہ راج بھا نگر بحری فوج کا عى مالك عناس لي خواجر جمان محود كاوان في على ايك سويري روي كابٹراتباركركے نزى سے حاكرنے كے لئے بھيجا اور و دشكى كى طرف سے بڑھا! و ابھی راج بیجا گلرکو محمود گاوان کی عزیمت کی اطلاع بھی نہ ہوئی تھی کہ اس کی حاطت کے لئے فوج بھیجنا کو اس نے بھلی کی طرح اس برقبضہ کر لیااس نمامال فتح کی خبرشہر بشہر کھیل گئی اور اس کے سننے سے محداثا و جمنی اس قدر خوش ہوا لدايك بهفتة ككطبل شادى محرآبا وسيدمين بجوا بإجب اس منا يا كاميابي كے بعد خواج مبان محود كا وان قلعه كواكى خاطت كا بندو بست كركتن ل له ريامن الاننا و تاريخ ونمشند

کے بعد فتح وضرت کے ساتھ محد آباد ہیں۔ رہیں داخل ہوا تو اُس کی اس فدر توقیر محموٰ گاوان کی قدر وسنزلت ہوئی کہ باوشاہ ایک ہمینۃ کا اس کے سیاب مہمان رہا اور خلعت خاص عمایت کیا اور ملکہ مخدو مہم ہاں نے اُس کو' بھائی''کے لفت سے مخاطب کمیا اور چند فقرے 'اس کے القاب میں بڑھائے گئے جس کے بعد وہ اس طح برمخاطب کمیا جانے لگا۔

"حصزت محلس كريم سيعظيم مُهايول عظم صاحب السيف و القلم محدوم هابنان معتد بارگاه سلطان اصف جم نشان الميرالامرا لك نائب محذو مرمك النجار محمودگاوان المخاطب به خواجر مهان"

سُلطان محیر شاہ نے خواج جہان کے غلام خِسُ قدم کی بھی قد ومنزلت کی جس نے اس تین برس میں خواج جہان کی بہت خدمت گزاری کی تھی اور اس کو کشور خال کہا اور قلحہ گوا و بردوہ و گوندوال و کولها پور کواس کی جاگریس اضافہ کیا۔

یہ ایک عظیما لشان فتح تھتی اور اس کا خواجہ محمود کا وال کے دل بر ایساعیوں اثر ہواکر اس کی انشاء کے ویکھنے سے معلوم ہوتا ہو کہ ایران و قرران کے جن جن سلاطین اور عما کدسے اس کی خط وکتا بت تھی ان

ب کواس کی فصلے کیفت کھی مرع مراج میں خربہ ونجی کر رائے پر کہتہ نے اجرائ رام بجائدي تحك سے بندركوا يرحل آور بون كافساكيا إواور قلدرار بكا يور عبى سبت سالشكرليكراسي طرف بره د بايو-فع قلمه بلوال عرشاه كوجب يه خربهوني تووه بحى اينا لشكر ليكر قلمه بلكوال وس كو اب بلكاون اورائكريزي من بلكام كهينين اكى طرف بوست اى مضوط وسنح عِفَا بْعِهَا ورُاس كا عجاصره كرليا راج يركتيه صاحب بلكوال نے يركهكم واممان محود كاوان اورووسرے مقربین كے دراج عدر فراى کی لیکن چنکہ یا د نشاہ کوائیں طرف کے سرکش لوگوں کو ایک سبوق بڑھا نا منظر عداس ليئاس كى ورفواست يركونى توجه ندكى اوراتشانوس كوبلاكم ویاکداگراین جان کی سازمتی جاہتے ہو تووو ہفتہ میں قلید کی دیواروں کا نام بی باقی ذرے اور خندق کو بھرنا خواج جہان کے سپرو کیا تاکیس دور و وارس زمین سے پوست ہوں اسی دن خندق بی بحری ہوئی رہے۔ لیکن ہرچند و اج جمان خندق کے بھرنے کی کوشش کرتا تھا مگرکسی تدبرے كام يذكيا كيونكه ون بس جس قدر بجرى جاتى تنى رات كے وقت محصورين ك المدياض الانتار

صاف كروية عقديد ويكو كرخواج مهان عنوركما اورقلد كم مقابلتي أبك وبوار المحاكرها بحامورج فايم كية اوريوسف عاول فال اورفتح الشر عادالملک کے مورجوں سے قلم کے بڑج کے بنچ تک سزنگ بنواکہ اس میں باروت بھروائی چونکہ وکن میں یہ بہلا موقع تھا کہ ایساطریقہ خیا كياكياس لبئ رائ پركتية ن خبر بيلها وا تفاكه سزنك كونسنا و دكها يا كيا اوروفتاً قلم كى ديوارين كئي مقامات ع زمين سه أمليس خندق توسيل ای سے بھری ہوئی تھی فوج شاہی دوڑ بڑی اور قلعہ کے اندر کھنے کیترین كرف لكى مُرمِصورين في بحى جان تور كرمقا باركيا اور فوج شابىسة قريبًا دو ہزار آدمی کام آئے آخر کار گرشاہ نے فود سوار ہو کرسخت حمد کیا اور برونی صاریر قبضہ کرکے ارک قلاع کے محاصرے میں مصروف ہوا۔ دائے پرکتیہ تو پہلے ،ی سے بدول مور ہا تھا وہ یہ ویکھ کر بہ تبدیل لمباطم ہوگیا اور محدِشاہ نے فیاصی سے اُس کا قصور معاف کرکے طبقہ امراء میں داخل کیا۔

بجائگر پرایک نے خاندان کی سوئے میں ملک ارجن اور درو باکشا کی پہیم سو حکومتا درمحد شاہ کی چڑھائی کی دجہ سے بیجانگر بیس ایک نے خاندان کی حکومت

قایم ہوئی جس کے پہلے راج کانام نرسکھ تھاجو بیان کیا جاتا ہو کارواکشا كاغلام قا بنهاء من محرشاه في سلطنت بيجانكر برحله كيا- داستملطان نے ایک سیاری برایک فلد و کیما جوسماریرا ہو اتھا وریا فت کرنے سے معلوم ہواکہ یافلعہ باونسا ہان دہلی نے اپنی سرصد کی حفاظت کے لیے تعمیر كيا عقا ومحدثنا وفي يشن كراس كي تعيرو مرست كاحكم ويا وريه كام فواج جہان محبود کاوان کے سپرد کیا۔ تواجہ جہان محبود اپنی معبو کی مستعدی ہے اس کام کی طرف بھی متوج ہوا ورچے جمینہ کے قلیل عرصہ میں وہ کام کیا و دوسرے سے وو برس میں بھی نہ ہوسکتا۔ بعنی ایک شاندار و کم عارت کری کردی دیوارول پرخاراشگات تو پیس چرها دین ا ورفله میل مرسم كى رمد كاسان جمع كرويا اورُاس كے بعد محدشاہ كو لاكرتمام چيزي اس كى نظرے كندا بن فرشاه اس قدروش بواكم كن لكا كرفداكا في برشال كرم، وكداك أواس ك فتابى ورايست عطافها في ووسرك فواجهان جيباً لُو كرعنايت كيا اورانداه خوشنودي خواجه جهان كو اينا لباس بينا ياادّ خواج کالیاس خود بہنا۔ یہ ای عزت متی کہ آج تک کسی بادشاہ نے نوکر کی تنبی کی بیان ک قوقوم جمان محود کا وان کے اُل کارنا مول کا ذکر

این آیا جواس سے میدان جنگ بین ظور پذیر بوٹ اب مناسب معلق ابوتا ہوکد ایک مرسری نظر سلطنت ہمنیہ کی عام حالت پر بھی ڈالی جانے انگر ناظرین کواس کتا ب کے بوری طع پر بچھے ہیں آسانی ہو۔
المان تا ہی الایخ اسلام ہیں خلفار عباسیہ کی بدولت سیاہ دنگ کو وہ سرف وا متیاد حاصل ہو کہ جب کبھی کسی اولوا لعز مشخص نے و اعتباطت اسی ہوت و فی اسی کی آنگھیں نے اختیاراسی بھی امراء وکن نے سلطان علارالدین حسن گنگو بہری ہیں جب سلطان علارالدین حسن گنگو ہیں امراء وکن نے سلطان علارالدین حسن گنگو ہیں جب سلطان قارادیا اسی کے خیال سے اُس کی آنگھیں نے اختیاراسی بھی امراء وکن نے سلطان علارالدین حسن گنگو ہیں جب سلطان قارادیا اسی رنگ اسی رنگ اسی رنگ اسی رنگ اسی رنگ اسی دیا میں ہوئے تھی سابطین بہنی کو تیم آ اور مرا بردہ و د و ہیں اسی میں ہونے تھی سیاہ ہوتے تھی

JU

رجوع کیا اوراس کے بعد جتنے بادشاہ ہوئے وہ اس کی تحیل میں کوش كرن ير بيكن چونكه با نى خاندان ساياطين وېلى كا پرورده تقا اوراس كي وس در بارك رسم ورواج كوسلاطين بمبنيداب لي آيه مدايت سجهة عق ہندوسان میں قدیم سے یہ چنری سامان شاہی مجھی جاتی ہیں۔ (۱) چم (٢) کی (٣) محت (٨) اسب (٥) يل (٢) ميانه اورسلاطين جمنيه ان سب کی عدلی اور نفاست کواپن سلطنت کے اتحکام کے لیئے صروری مرد سیاه تشمی کیڑے کا تھا اور اس کا قبہ قبہ تھے اور رنگ برنگ كے جوا ہرات بيش ساسے آراسته تھا۔ اور اس كے كلس برہماكي ايك مرص مورت نسب کی گئی می جس کے سر پر بطورتاج کے ایک بہت براوش ہ يا قوت لكاياكيا تقاء دائ بي تكرف سلطان علاء الدين صن كنكو بمبني لوند ديا تھاا ورحب كي قيمت كي شخيص سے جو ہريان وكن عاجز تھے. تخت بسلطان علياء الدين حسن كاتخت توجيا ندى كالحقالبكن أس ك بيني هي شاه ك زمان بين دائ تلنكان ني الك تخت و السي في شاه له اس تخت كوسلطان فيروز شاه مهمني نے مكه عطم عيبي باجباب اس كے كرتے سادات ونفسيم كيا كے

الناق کی نذر کرنے کے لیے تیار کرایا تھا ہدیناً بھیجا اور پی تخت اخیروقت تک سلاطین بہمنیہ کے لیے باعث افتار رہا۔ یہ آبنوس کی لکڑی کا تھا اور آپئی کیب سے بنایا گیا تھا کہ اٹھائے وقت اس کا تختہ تختہ جما ہوجا تا تھا۔ طول بیس سرگذ اور رو بند کی طرف سونے کی بتیاں جڑی ہے۔ ٹی تھیں اور وفر وفر کی مینا سے مرضع تھیں اسی وج سے اس کا نام تخت فیروزہ کی گھیا گھا گھا لیکن بور میں سلاطین بہمنیہ کی شکوہ پسندی سے اسے استی بیش فیمن جہرا میں اسی اس کی شکوہ پسندی سے استی بیش فیمن جبرا ہرا کے اس ہدیہ سے اس قدر خوش ہوا تھا کہ چالیس دور تک حبین عام کیا المدانہ میں سلطان محمود شاہ تائی المتوفی شاہدی کے عمد میں اس کی فیمن کا اندانہ الکی کروڑ ہن یعنی سا رہے تین کروڑ دو بیر کلدار کیا گیا تھا۔

17 PA 1

فرور

راور

"اج. تلج شا ہی سونے کا تھا اور یا قوت و الماس و مردار ہے۔ مرضع تھا۔ اس کی قیمت ہ لا کھ قبن بینی چودہ لا کھ روپیر کلدار تھی۔

سه محبود شاه تانی کوسلطنت ریاست کی نیست برم نشاط کاند باده شوق عقال بید اس می است کی نیست برم نشاط کاند باده شوق عقال بید اور اس می تخت فروره سے جوا ہرات کنواکر جاشید سباط و مراحی و بیالد شراب درطنبورخاص کومرم کوا یا اور اس طبع بر یا فابل یاد کارچیز بر باد مودنی - رایخ فرشند)

الله اصفاه أفي دالمتوفي متاوي مراج كالمات ع كرائي في من الما والمع فرضت

اسب سان در الله على المود على وعراقي وعجى قبرم كه ربعة تقاوران كاسامان ش زين ولكام مرضع بوتا تلا-فيل شابان بهمنيه كاسيان باتيول كي كي ندعتي محدثناه اول في توتین ہزار ہاتھی جمع کئے تھ مگر دید ہیں جی دو ہزار زنجیرٹیل سے کمکسی وقت بس خط فيل خاصه كى عارى زريس ومرصع اور جيول مخل زر كار میاند. میانجی مرضع بونا تھا اوراس برزر دوزی کی کام کے المرد المراج المراج ع سلاطین اسلام کے وستور کے بموجب فرامین شاہی کی بیٹا فی پر إد شاه كنام كاطغرا بنايا ورم ركا في جاتى مى شا إن بمنيد في سوح عانى كاسكه بعى بنايا تعاص كاورن نياوه عناوه ووتولداوركم أكم عبامع توله بيوتا مخذا ورواس كى اكيب طرف كلمطينه اور حارول خلفار شوين كام اور دوسرى طرف إوشاه كام اورتايخ تبارى سكرمنقش موتى تخيية ع ب عبد و تا واول عن بنائ على اور هند وى تعصب عن ان کے جاری رہے یں مزاحمت کی اور با وجود خالفت کے زر اسلام کو

الكاداك عبانداك سك محدثاه في وشي اكرتام صرافي كو ایک بارش کردا ال اس کا یونیج بهواکسلطنت بهنید کے آخراک برابرند سملا رائج ر باگرجب محووشاه مهمنی کے زمانہ میں مطنت کوزوال مواقو صراؤں نے يري سات برس ميں تمام اسلامي ساول كو كل دالا اور اس كے بعد كوركن یں پانچ خود فعار حکومتیں فاہم ہوئیں مگرکسی نے سونے جاندی کا سکہ جاری نبیں کیا البیسی سکوں کا جاری کرنا یا یا جاتا ہجا وراعلیٰ درم کے سکوں کے کاظے رایان بیجا کرو النظ نے عاج تے جن کے سکول کانام بن ویراب عقا-اگرچ صرافوں نے بوری کوشش کی تھی کے سلاطین بہنیہ کے سکوں کوسفی، بتی سے محو کرویں لیکن انجی اک اس خاندان کے مجمور سالطین کے سکرانات ے مل وكن ميں ل جاتے ہيں۔ درار سوائے جمد کے ہردوزجے عود بیراک وریار ہوتا تھا۔ وریارکاکو پڑتکلف رشیمی فرشوں سے آرہت کیا اور اس کے وسط میں مخل زربعن کا شامیاً رگایا جا اتھا جس کے نیج تخت فیروزہ رکھا جا تا تھا۔ دروازوں پر کمخواب کے بروے پڑے مہتے تفے جس وقت با دشاہ جلوس کرتا تھا تہ ا مراروع الدار سلطنت اپنے اپنے ورم کے لحاظ سےدائیں ائیں کھڑے ہوجاتے تھے

مجي ا

كراسي المساورة

¥1.

ر

يال.،

ر در در

1 / July 1

- A4

14.

سوائے مشائح وسا دات کے کئی تخص کی جال نظی کہ بچھ سکے ورواروں کے
پاس اندر کی طرف تورچی اور بساول دیو بدار) کھڑے دہتے تھے جن کا نقب
مطابع جہنیہ میں باردار تھا۔ ان کا یہ کا م تھا کہ جب کوئی شخص آتا تھا توہ ال
کی طابع اور خود اس کو بادشاہ کے صنور میں بیش کرتے تھے اور بدووں کے
بہر پر دہ وار دہتے تھے بو ور بار میں آلے والوں سے مہنیار نے لیتے تھا ور
ایس و قت تک اُن کو رو کے رہتے تے جب تک کہ باردار اطلاع کریں امراء
جب حاصر ور بار ہوتے تھے تو اُن کے ہمراہی و ارد کی قلد ارک کے وروازہ
جب حاصر ور بار ہوتے تھے تو اُن کے ہمراہی و ارد کی قلد ارک کے وروازہ
بوتا تھا۔

داب نناہی اسلاطین بہمنید کے اولاد کی شادی یا تواہیے ہی خاندان میں ہمنی گئی اسلاطین بہمنید کے اولاد کی شادی یا تواہی ماراو محق یا با و نسا ہان قرب وجوار کے بیاں اور بعض خاص صور توں میں امراو مشایخین کو بھی باو نماہ کی وامادی کی عزت حامل ہوجاتی تھی ۔

شام ن سمنید فے اس باسی کی بھی بنیاد والی تھی حس کو بعد سبطاطین

اه به عزت صرف الكسيف الدين غورى زيرسلطان علاء الدين من كناكوسم في كو على منى كيكن سلطا محين الله المحين الله على الماريخ الله المحالية المواقد الله المواقد المواقد الله المواقد الله المواقد الله المواقد الله المواقد الله المواقد المواقد المواقد المواقد الله المواقد المواق

مغلبہ کے زمانہ میں بہت ترقی ہوئی بینی قرب وجوار کے ہندور اجاؤی کی بیٹیوں سے بھی نخاح کرتے تھے۔ سلاطین دہلی کی طرح نکاحی بی کی طرحهان اور اونتاه کی ماں کو طاک فی و مہماں کہتے تھے مگر نخاحی بی بی کے علاوہ حرم سرا ہے ہرقوم کی عور وی سے بھری رہتی تھی۔

محل کے اندرخواج سراؤں کا بہرار ہتا تھا اورسلطان فروزشاہ فی یہ قاعدہ بناویا تھا کہ کسی بیگم کو تین خاوجہ سے زیاوہ نددی جائیں جب نیا باوشاہ تخت نشین ہوتا تھا تو تمام امراومنصب دار وطرفدار نزروکھاتے نیا باوشاہ تیزیت پیش کش و ہدایا دوخل کرتے تھے۔

سلاطین بہنیہ میں علم سے عاری کوئی نہ ہوتا تھا بلکہ بعض بہت ہی فئی ملم سے فیروزشاہ کو قو علم کا اس قدر شوق تھا کہ اس کا اکثر وقت علما کی صحبت اورطا لب علموں کو درس وینے میں گزرتا تھا۔ دیا ہی میں اس کو اتنا وخل تھا کہ سٹا ہو میں اس نے بالا گھاٹ دولت آباد میں رصد بندی کا حکم دیا اور اس کا م پر تیکیم سن کیلانی ۔اور سید محمود گاڈرونی کوجو مشاہیر دورگار دیا اور اس کا م پر تیکیم سن کیلانی ۔اور سید محمود گاڈرونی کوجو مشاہیر دورگار سے نے مقرد کیا مگر بضی وجوہ سے جن میں حکیم سن کیلانی کی نے وقت موت میں جی میں کی کی کا میں دیا م رہی ۔

فروزتاه کے علاوہ محمود شاہ اول اور احرشاہ اول اور محرفا ہائی لی بھاطودی میں ہونے کے قابل ذکر ہیں شعراا ورعلمار کی اُن کے دربار میں فار عَى شَكَارِكَاشُونَ عَيْ اس زمانه ميں عام تقا اور چ نكه اس وقت تك بندو وَكُمّا رواج نظاس ليا إوترانره عظار كملت ع احتول النكاري كتول یا ازوہری کے وربعہ سے . جرشاہ تاتی توشکا رکا ایسامتوالا تھا کہ اُس نے نوش ہوکر اپنی ایک بہری کومنصب ہزاری عطاکیا . با دشاہ جب کسی سے خوان ہوتا تھا تواس کوخلعت ویا جاتا تھا گرخلیت خاصہ سواے طرف واران طرق کے جن کا منصب و و ہزاری ہوتا تفاکسی کوند و یا جاتا تھا خلعت خاصیں ادشاہ کے ساس کا ایک جوڑاا ور کاہ زرد وزا ور کم ویمشیرم صع اور بعن اوقات اسب وفيل هي بوت تح واورحب كوني شزاده وليعده قرركباجاماً خفاتو اُس کو کلاه زردو زو کر نیابانه و چترو سرایدوه سیاه وفیل و تخت ظعت يں دينواتے بادنياه كي ارولي ميں ووسونتخب سواررہتے تھے جن كي تحويل یں نماہی سلح عاند رہنا تھا اور اس لئے اُن کو اسلحہ وار کہتے تھے ان کے علاوہ عار ہزار سواروں کا باڈی کا رڈھا جس میں ٹری تنخ اور سے منتنے عوان بعر فی کئے واتے تھے اور اُن کے محورے اور سالم اعلیٰ درجے ہوتے تھے

ا وي كا روكا نام عطلا بهنيدس خاصل تفار شاہی کل کے بیرے کے لیے یہ قاعدہ تھا کہ جارچو کیا ں مقر تھیں ور بچاس سلحدار اورایک ہزار خاصہ خیل برروزمیج سے لیکردوسرے روزمیح ك يبره دي عقر اور امرار ومنصب دارج إينخت مي موجود يوقع عق وہ بھی خاصنیل کے ساتھ ہرہ میں شر کے بوتے تھے۔ ہر چ کی میں جانتھ الخاورج كا بوتا محا أس كوسرفيت كتع عقد اور يوكي اول كاسرفوبت ووسر سرنوبتون كابحى افسترتجها عانا تقاجوا يك بهن جليل القدرمنصب تفاباوثنا جباسی مہم کا قصد کرا تھا اوس سے پہلے د ہیزوسرا پردہ سیاہ شہر کے بالرنصب كياجاتا تفا اور اسى عسب لوكول كوبا د نناه كاراده سطلاع ہوجاتی متی حزاج و بندور اجاؤں کے پاسے آپاکتا تھا اُس میں عمولفہ اور المحلی کھوڑے اورفیس موتی اور ایشمی کیڑے اور خوبصورت ترمیت افت وندى غلام بوتے تھے. منصابات اسلطان علاء الربن حسن كنكويمهني في ملك كو عارصو بول السيم اوراس کے بیٹے ورا منے مرصوب کے طفار کا لفت اور درج مقر کیا۔ ہر ط فداد کا منصب و و بزاری ۱۹- اورط فدار بجا بهدوس آباد گلیگه جانودل

13 13

ジュージ

18

A PARTY OF THE PAR

المار

رد فيريد

ظعت

1373

بالم

20

عى بوتاتها- ملك نائب اورطرفدار دولت آبا دسمنه عالى اورطرفدار براكبت كل او مطفدار بیدرونلنگا نظم مایوں کملا اتفاط فداروں کے بعدب سالار کاورج عَمَا حِس كَالْقِبِ الميرالامراراور منصب ايك بزارو ينجصدي بيونا تفا-اورال کے بعد وکیل الطنت کا درجہ تھاجس کا مضب یک ہزار و داو صدی ہوتا تھا الورباقي امراء كامنصب يكهزارى سازياده اوراك صدى سه كم نه بوتا عفا. امرار براری طوق وعلم و نقاره کے مشحق مجھے جاتے تھے۔ غالباس امرکے ابتانے کی کوئی صرورت بنیں ، کدیہ تمام خطاب اور مراتب وای میں ، حو سلاطين دملي كے بياں خصوصًا فائدان فلق كے زمان ميں مروح عقد خلابات خطابات میں اعلیٰ ورج کاخطاب نواج جات تھا۔ اُس کے بعد مات التی کا ورجہ تھا۔اس کے بعد ملی کاخطاب تھا دشنل نظام للک فیزالملک قوم للک

الح " این فیروز شا اسی شیس سراج عفیف و این ضیار برانی -کله یه خطاب سلطان علار الدین تا بی نے خواجہ مطفر علی استرآ با دی کو دیا تھا -تله سلطان احرشاه بهبنی نے اپنی تخت نشینی کے بعد بین حطاب خلف حسن بصری کے لیئے اسجاد کباتھا جس نے اُس کو تخت سلطنت حال کرنے میں اپنی مستحدی اور خوش تدبیری سے بہت و دی تھی۔ اور چنکہ بیٹخص سوداگر تھا اس لیئے بیہ خطاب اُس کے لیئے تجو یئے کمیا گیا۔ گر دور میں بلا لمحاظ مناسبت کے دیا جانے لگا -

عاد الملك وعلى مزا) وولائي اورجنگي كے خطابات أس زمان إس مروج نظ اجروره كاخطاب فانى كاخفاليكن بسيس سب سع براخطاب فانخافان كأمجها جا اخاد اوراس کے بعد فا کیان اور فان زمان وغیرہ کا درج تھا۔ بی طابات بحى سالطين و بلي كي تتبع ع اختياريك كي تق عرف مل التجار كاخطاب نياتما عدد با علان العلاورع كم عدر عرب والعقار (١) ويال إسلطنت دم، وزيركل دس الميرجل رسی استراف ده، نظارت (بد) والشورا (٤) كو توال د السلطنت

رم) صدرجال

اس وقت برمعلوم ہونا کہ ان عہدوں سے کیا کا م تعلق تھے و شوار ہواوکری ان عہدوں سے کیا کا م تعلق تھے و شوار ہواوکری آبائے میں اس کقفیل نبیل السکتی لیکن اس فدر معلوم ہوتا ہو کہ کولی تعلقت

كاعده مول عدول بين برترين تفااوروه زياده تر بطوروز برصيف فاج كي بوتا عقا اوراد شاه كي غيرها ضرى بين كارو بارسلطنت كوانجام وياتحا-جب كو كي تخص اس عده برمقر ربونا عقا أواس كوايك أنختنزي بطورعالمت عده ك وى جاتى تى وزير كل تمام انظام افارو فى كاف صوار تفار اور امیر جا بطور لار قرچم لین (میراخور) کے ہونا تھا۔ کو نوال شہر نصرف فسر يولس بوتا غفا ملكه معمولي مجرمول كو بحبينيت مجسله بينراعجي وينااومهمتم مجالس بهي موتا خفا-صدرجال فاعني القضاة كالقب اوروه كوبا بطورعيب جسٹس کے ہوتا تھا۔ باقی عہدوں کی کچھ کیفیت معلوم نہیں ہوگی گریدلازم ختقاكه جرعهده برعلندة فص مقردكيا جائ بلداكثراوقات متعدوعهد اكسى تخص كو ديئ ماتے تے. وارالطنت الطان علارالدين حسن كنگويم في في كليركه كودارا اسلطنت بناكر صن آبادنام كها تفاجهان ابحي كاس اكيب قديم مجد حب كاطرز عارت ايني آب بى نظري اور حفرت شاه سيد محركيسو وراز كا فويسورت گذب سلطن جينيد كى شان وشوكت يرشها وت وب را بح مگر بعديس احرشا ه ولى تهبني نے وشاوا آب د بواكي وجه بيدرس والي سبت قديم نهر بي منقل كرك في كانام

احرآ بادر کھا۔ شہرے گروسیل اور اس کے اندروسین بازار بنائے گئے اور وسط فبرس فلعدارك يخواور جينے على كيا ياجى يرمتعاو شابى على نے-اور ہر محل کا خاص مام ہو اتھا جنا کھ ایک محل کا ام میکن محل کھا تہر کے ابر كزت باغات مح جن ين ركلف مكانات بي بوك تع الك باع كا ام بوسلطان علاد الدين في لكا إعام من أاد تقاء اشاعت علم اسلاطين بمنيه كواشاعت علم كى طرف بدت توجتى كام شهرول اورسبول اوربرے برے توعنوں سرسی سی تھیں اور برسی کے تعلق کی مرسه تفاجس ميس عرتي و فارسي لي تعليم مو في تفي ان مدرسو ل كأخرج او فا ع جِلنًا عَنَا هِ مِعْدُول عُمُعَلَقَ مِنْ عَلَى اوراً إوى كے خيال سے مسجد ميں المع و مودن وفراش مقرر مح محودتناه بمنى المنوفي والماع في المحت قطے بعد تیموں کے لیے گابرکہ بیدر قندهار المحیور وولت آباد - حنبر-جول وال وغرويس ميم فان فايم اورتيمول في مليم ونديس كي المعلم مقريك سلطين بمنيد في رعايا كي تعليم ابيا الجما أشطام كيا تفاكراس كا له بیدرکانام اورنگ زیب کے زمان ک دھ آباد رہا گڑاس نے اُس کو بدا کارویا اورال يليم الجي كا فرآباد بدر شوريد (ارافيدالافياد)

ازاعی تک اُن کے حالک محوصہ کے صدودے مح نہیں ہوا۔ تعبرات عامه اسلاطين سجنبه نے كبھى تعميرات عامه كى طرف مثل دوسر سے سلاطين اسلام کے توج مذکی صرف سلطان علاء الدین ناتی نے ایک وارالشفا بیدریں تعمیر کی تھی جہاں مرمینوں کو مفت د والمنی تھی اور بے استطاعت او گو ک رہنے کا جمی بندوبست مقا اور اُن کو کھانا کیراسر کا رکی طرف سے مانا تھا۔ سوائے اس ایک و ارالشفا اورچند مقبروں اور سجدوں کے اور کوئی عام فائدہ كى عمارت مثل سرائ وچاه اور مدارس و سطرك تعمير نبيس مو في اور نكسي في آب رسانی کا کارخانہ قایم کیا اورنہ ڈاک کی چوکیا ں بنا میں-سامین سمنید کی ياد كارين فقط ستكم مياري فلع بي جو آج بحى كرم وسروزان كاويس بي تقالل سے مقابلہ کر رہے ہیں جیا کہ یا نسو برس پنترا ہی تعمیر کے وقت کرتے تھے۔ انتظام السين عدالت حفظ امن والسداد جرابم كح خيال سع بتريراوركا وكسي يوليس اور قفنا ياك انفها ل ك لئة ابك الله قاصى ياميرعدل مقررتها-ہنود کی حالت اسلاطین سمنید کے شامنہ میں مبنود کی حالت بدت اچھی تقیم بلات حکومتوں کا خاصہ کد وہ کھی مفتوحین کے رسم ورواج کے بجائے لینے رسم ورواج کے بجائے لینے رسم ورواج له كرنل ميثروز ثير-آرى تيكوزت جا بور-

اوقائم نبيل كريس اوراس كاظ عساطين بمنيد في وعدر قديم عطاق ق أن كوموقوف نيس كيا بلر خود اين طرف عامم كرك ستكم كيا. سلطان علاوال بن سن جمبتی کی شکر گذاری نے نہ صرف اپنے قریم مرمت بریمن کے نام كوابية نام كاجزوا ورأس كى وات كوابية خاندان كالقب قرارد يا تفاللي كنگوكونى مرد فترحساب مقر ركيايين وه بيلا بريمن ہوجس في اسلامي دشاہو کی الزمت اختیاد کی سکن اس نے کسی ایسی ساعت سعید میں اپنی خدمت کا جائزہ یا تھا کہ ایجی تک اُس کے ہم قوم شاہان وکن کے حمایات پرماوی ہی مندوون بركونى خاص كس نبيل تقااور ندوه منوع المازمت تف أن كوفيج ين جي عدد عدي جاتے تھے۔ لؤكر اس ميں عام اسلام إلى كا كا فات جس کی صرورت کو بهندو لطنول کے قرب نے اور عی ستھ کرویا تھاکسی قدر رجد لاسى اسلطان محدثها ه اقل ف كشن رائع والى بجائله على معادم كياتها كه فقراؤمهاكين وعورات واطفال جنگ كے وقت قتل عظموط مايں اور و تخص دنده گرفتار ہواس کو کسی تم کا آزار نہو نجایا جائے۔ یہ ونتی کی بات ہو كوان سلطان اجرشاه ولى بهني كرداور اس في بحى محن تأساك اور

J.

6

1.6

2.10

5

1

7 11

فالأل

7.

ſ

1

14

W.

P. C

415

المھی کسی نے اس معامدہ کی ضاف ورزی کرکے اپنے وامن کو آله وہ نہیں کیا يراسي مقبول اور رحدل إلى بوكد كواس كى ضرورت كواس وقت وكتيليم كرة بين مرأس كى يورى إبدى كسى منبسى منب سلطنت فع اللطين مهنيه كي فوج كي تعدادكهي كسي زمانديس كاس مزار سواري اوه ہنیں ہوئی اوران کے علاوہ برنشکر کے ساتھ متعدد باعتی اور نوب خانے ہوتے تے معلوم ہوتا ہوکہ ہنوو بیجانگر کے بیاں تو پنانے کا سب سے پہلے رواج بلو مُرْتَ اليويس محرشاه اول في بيجا مُرير حرصا في كي اورا كي كامياب تراني میں کئی قویس اس کے ہاتھ آگئیں جس کے بداس نے قویس اور باروت بنانے کے کا رفافے قایم کیے۔ تو یکی کی ضرنت پرعمو ماروی و فرنگی رکھ جاتے نے اور حفاظت کی غرض سے رات کے وقت تو یوں کو زنجیرو بیس جراد یا كرتے تھے. بند وقيس الجي كا يجاد نه ہو في تقيس- اس لينے معمولي لرا أيبون ب ف مرہزی ایٹ نے لکھا بو کہ اتنے قدیم زمانہ میں جندوستان میں تولی کا متعال ہونا وی قباس نس بوليكن جس ايني شبادت بركم والعد سنى بوده منايت أوى بوا ورجيكه يسلم بوك وت الع يرب یں تو یو ن کارون ہوگیا تا تو بہندو سان میں سوسلوم یا اس کے قریب میں تو یوں کا مروج ہوتا افلا ف قياس نبيل موسكما .

توپیس زیاده کام نه آتی تقیس صرف محاصرون میں اپنی زبره ترگاف آوازشنا که قلد کی دیواروں کو فاک ہیں ماتی تقیس - تو یوں کے ساعظ میخبینوں (گو بھنوں) ع بحى قديم طريق كي بوجب محاصرول بس كام لياما القا- فواج حبان كى وفات کے تھوڑے عصد بعدایک یرگنزی سیل قدوارٹ باربوسانامی سے وكن كاسفركيا تقاأس في اين سفرنامه بين وكن كي فيح كي بهت ولحيط لات كعين وه كريركمة وكري كر أفي بن سوارون كي كرن على جوعومًا ايرا في تركسان وغِره ك رہنے والے تھے وہ چھوٹی چھوٹی كائلوں برسوار ہوتے تھ اوراُن كا لباس سوقى كران كا عونا تفاا ورسروك برختصر أويمان ا درهة تف بعن وفي ا كريال بمنت على اور بعن زره كا بهي سنعال كرتے تف اور كھوڑوں كواروں كى جولوں عاملے كرتے تے أن كى كرونوں ميں تركى كما بن إيموں يركني سنب ك نيزے جن كى چوتلى انى يتن التح لىنبى ہوتى تقى اور كمريس تركش كلے رہتے تھے۔ تیرا نمازی میں عمومًا سب کواچھی شق ہوتی تھی۔ان مبتیاروں کے علاوہ بعض کے پاس کی راور تبراور وو تلواریں برتلے میں گویا کہ ہرسوار کے اس ووسا ہیوں کے ہنادر ہے تے۔ زمان سفریس سامان رسد کو بلوں پر الداستني كاسفرنامه باربوسا-

6

5

100

31

**

ĮŲ.

VI

ro

لادکے ایجاتے تھے اور سر دارو ل کے آرام وآسایش کی غرض سے سوتی تھے ماتد رہتے تھے قوبوں کا رون اچھی طح ہو گیا تھا۔ اور اکثر ترک قدیم کی خدیم مقرّبيك مائے تھے . يما نكرتى فوج ميں اكثر فوج قويدلوں كى ہوتى محى اور معدود عيندسوار ہونے تے بيدل فوج بين سے برقض كے پاس دھال لَواراور كمان و تركش ہوتے تے اوران كوتيراندازى ميں ايكي شق موتى تى يدلوك دحوتى إندهن عاورا ويركيم يركوني كبران يمنع ع برول مخصرتوبيان بوتي تيس " كرحب كرأيي فوج ركف كالهميندية تيح بهواكدا بالي بيجا بكر كوكسيس مويس قود يورائ راجه بيجا بكرع جومبت اولوالعزم تفاسلطا علادالين افي كرزانين فوج يس بهت سي اصلاحيل كين اس في اوال كى تعدادكو الحاره بزار عسر بزار كرديا- اوركزت عظمان في جيس عرفي کے گئے اوران کی ولدہی کے لئے ایا میں بہاکی میں تعمیر کردی اور ہردورت کے وقت جب درباریں بٹھاتھا تورط پر کلام الشراہنے سامنے رکھ لیتا تاک مسلمان اسے دیکھ کرمر بھیکائیں۔اس کے علاوہ اس سے سیا بسو ل کی تخواہی بى اضافه كيا اورتير اندازي كي مشق كي طرف بحي قوم كي-

له ایج زشد-

اس زار سی اس سے تعورے زانہ بعد من ساوں فے کوئن ای سیری می ان کی سفر نامول سے معلوم ہوتا ہو کہ سوسایٹی چیل متی بہت بڑا گروہ وکن کے ملی اِ شندوں منو وکا تقا۔ اس کے بعد وکنی سلمانوں کا كروه عاج عواً تركول عوف ايرا بنول اورصيفول كي سل س عظم اس گروہ بیں نوم لم بھی اپ آپ کوشارکرتے تے۔ان کے بعد ان دولا عرول ايرانول تركول اورمشول كاورج عاء عوماس مك كوابنا وطن بناكريس شادى بياه كرفية عظ بشخص زياده ترابين بى ريم وواج کا پابند تقالیکن باہمی میل جول کی وجے سلما نوں کے ہم ورواج پر بھی بندوول كا ترمودار بوجلا خارشرون يس مكانات عومًا يختر بوت ع اورصاحب مقدرت بخروں کے مکانات بس کی رہتے تے تمام شہوں یں سافوں کے لئے سرائیں ہوتی تھیں اور بازار وسیع اورد و کا اول میں المرم كا اجناس فروفت كي في ووودريتي تعيس علم كاعام طور بيدواج اورعالمول کی قدر محی لباس اکتراوگ رنگ برنگ کے ستمی کیروں کا بینتے تخاور مثراب كارواج عو ماطبقه امرا وسلاطين مين عاموروفي امرار كان الماشيلي كي تاب إ . و ما وكر أو الجز تا بنع فرت ند . ما تربر إن . الما الما

10.

133

مرول ا

A POPULATION OF THE POPULATION

المال الماليال

4. J.

1

1.9

طبقه نه تفا- برا مير كاخطاب واتى اورجا كيرمشروط بالجعيت موتى على اورماك المدت مثل ميانه وفيل واسب بادنياه كي للت مجها جامًا عنا واسي وجسادني ورم کاآدی اعلیٰ سے اعلیٰ مرتبہ برجو ہرذاتی سے ہو نے سکتا تھا۔ غلامی کوئی عیب منتھی بکہ بندگی حداوندی کا زینہ مجھی جاتی تھی بجارت کو بھی لوگ ھات كى نظرت مدد يحت تق باد اك تربيت بيشر بحق تق. اصلاحات انظاى فواجه حمان محمود كاوان كي حنى زندكي اولطنت ممنيه كي عام مات د کھانے کے بعد مناسب معلوم ہو"! ہوکد اُن اصلاح ل کی طرف جم كى جائے جواس نے انتظام ملكت ميركس سلطان علاء الدين سن كنگوسم في معتلاء مين فوت بود توفاندان بمنيك قيضه ميل أس وقت ماك ممار اورصوبة لمنكانه كاكسي قدر حصدا وراضلاع ما يجور ومدل كرناتك بس عقر. جب محرثاه بمنی ایت ای کی جگر تخت شاہی پر جلوہ کر ہوا تواس سے ب سے سال کام یا کی اگر ماک کوچارصو ہو ل میں جن کا نام اس سے اطرات رکھانیم کیا اور ہر صوبہ میں ایک طرفدار مقرد کیا۔ ایک سوبیس رس ك عوصين دا طابان بجائل والمكان و كالل واوروس كاللك أكرَّ صَدْ فَتَى إِوا ا ورسوائ بَهِ اللَّهِ كَ وَلَى كَالْفَ عَلَوْمَتْ وْبِ وَجِوارِ بِس

باقی ندرہی اس لیے ملک کی صدو دہبت وسع ہوگئیں مگر با وجوواس کے قد يحتسبم قائم رهي من وه تما م نقص منو دار بيو گئے جوکسي ايسے طريقية پائے جاتے ہیں جس کی نظر اف یا وجود حالات کے بدل جانے کے نے گی کئی ہو ادر برصوبه كاطفداراس قدرقوى بهوكيا كماس كوصداعتدال بس ركفاد شوار عاراتر كارتواج مان كووكاوان في معالي عبر خيال كياكه اصول ساست کے ہوجب طومت کواس طح تقسیم کرنا چاہے کاسی ایشخص كے باتھ ميں زيادہ قوت جمع منہ ہواور بادئا وكا قابوسب بركسال ب اس لیے اُس عن تمام ملک کو بائے چاراطراف کے آٹھ صوبوں یں تقسيم كياحس كيفسل يمري-(١) بيجالور حس من رايجورو مركل ور بہت اضلاع دریائے ہون کا شرك كي كي كي الكيار و٣ حسن أ إدجيم لضلاع كالبركدو للدرك

7

1

7.0

1

وأو

100

, NT &

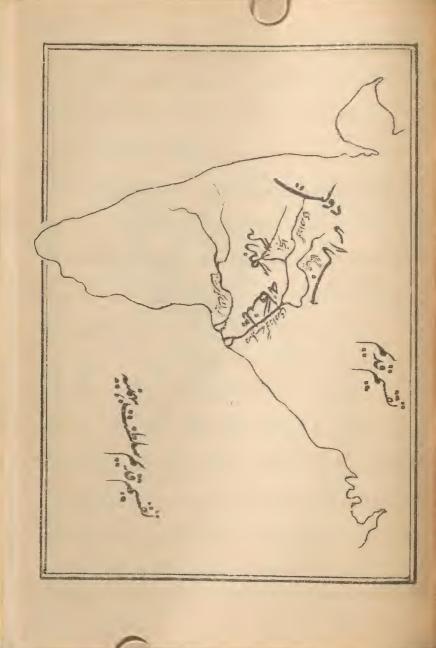
4

-

1:4

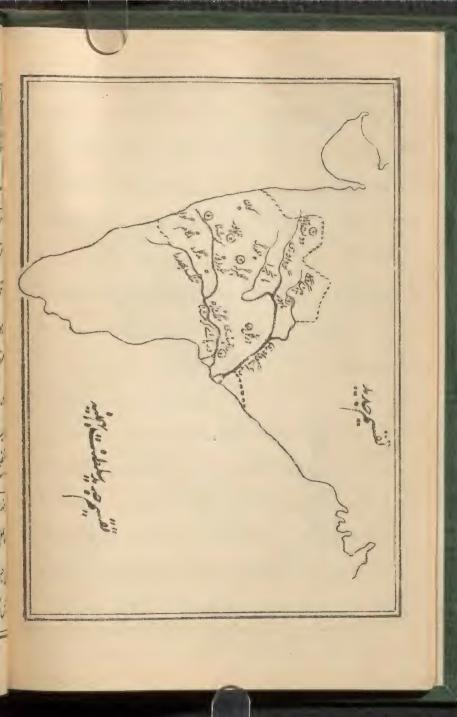
1.0

اورشورا اورشال اوك (مع) خبير اس بيس كانكن و كواولكاول عى نزك تق ده) راجمندري حس مين اصالاع للنده رس النكانة اور استرك عم - 829(4) رم) عرار - 12816 1976 (A) اوراس غوض سے کہ باوشاہ کارعب و داب تام صوبوں پر قایم رہے اور طالات معاوم بوف دہیں اس فنے ہرایک صوبہ سے بعض بعض دیات کو باد كاخراجات كے ليئے فاص كياجس سے تمام مك برشاہى مكرانى قائم او سلطان علارالدین سن گنگو سمبنی کے وقت سے ایک یہ بات بھی طی آتی تھی کہ جسمت من بعن قلع موتے تھے وہ اسی سمت کے طرف الی تحت میں رہے



Jel Jel

ار بار المعلى ا



اوروه ص كوعاما عمّا اين طوف سه قلدار مقرر كرويا عما الكا ينتيه عاكد طرفداروں کی قوت بحد بڑھ جاتی تھی اورجب جی میں آنا تھا سرکننی کر بھتے تح خُاصِ حِمَا نَ فِي اسْ طريقِي كوعِي مو قوف كيا اور قراره يا كه صرف الكَّ قلمه مرشكرسمت كى تحت يس رم افي قلمون ير بادشاه كى طرفت امرارو منصب وارقلعدار مقرر ہوا کریں اور اُن کو اور اُن کی فوج کو شاہی خزانہ تنواہ الكرے. ان لوگوں كے تقريب نمون طرفداروں كى توت ميں كمي ہوئی بلدیہ لوگ اُن کے افعال کے نگراں بھی رہتے تھے۔ انتظام مالگزاری کے متعلق يه بندوبست كياكه الكان أرامني كي تقيت كوشف كركي تسترون ب درج كما وروبهات وتعلقات واسمات كي تبعين يي كوا حاط تحريب لاكم ایساسیطا سا واطرنقه طاری کیا کحسس ترقم وصول شده کی بھی آسانی ينقع ہوسك اور رعايا بھى اتحمال بيجاسے محفوظ رہے۔ تاريخ مندوستان مي بندوبست مالكزارى كى يبلى مثال برا ورخواجه جبان محمود كا وان كوزفنيدت مال بوكواس في سب على ايك ايس صروري انظام كى طرف قوم كى ص كا الزبندوسان كى ه عنى صدى فلوت كى أرم وآسايش بريرتا بواقد جس کوآج تک انتظام لطنت کارب سے بڑا جزو مجھا جا آہی۔ اس کے علاق

عام وبیان کی صدبندی بھی کی برسب ایسے عدہ انتظامات سے کدان کا انْرِرعايا بِرتواهِما بِرْا مُرطبقة امراريس عام نارهني هيل كني-انظام في اخواج مان مجود كاوان ي انظام فوج كي طرف مي وري نوم كى كيونكهاس كى صلاح كى أس قير آشوب زمانه بيس جبكه قوى ۋىمن لللنت يمينية کو ہرطرف سے گھیرے ہوئے تھے بہت عنرورت تھی سلطان علاء الدین كُنَّا وَسِهِ عِلْمُ عِلْمُ عِلْمُ عِلْمَ أَنَّا يَقَالُوا فِي كَلَّانْدُرول كَي دو درج تفي ايك نو يانصدى ووسرا بزارى مراشكران يا نصدى كواكك كه مُنْ سالانه ملته تح اورامرك بزارى كودولاكيمن -اورير روبيه يا تونقد ویا جا اتھایا اس کے معاوضے میں جاکیروی جاتی تھی۔ چاکے سیاسی کی کوئی تنخواه مقرر مذلخفي اوركنتي كالجمي كونئ فاعده ياصا بطه مذمخفا اس ليئے سرلشكر ينو عُلَيك تعداديس فيح ركفت عقر اورنسا بيول كومعقول تنواه ويتع تفكدوه ول عسر كارى خديس بالاتي واج دبان في سابى عد المراملة ہزاری آک کی تنواہ مقررکہ وی اور زمانے کی حالت کے لیا طب اس میں معتدبه اصافه كيا اور قرار وياكه احرائ إنصاري كوايك لا كذيجيس بزارين اله بن ماره بن رويد كل يك برا بر بوا بر اورایک ہزاری کو و و لاکھ بچاس بزار بن ملاکریں۔ گراس کے ساتھ ہی کار كالساطرية مقرركياكه اگراكي سيامي بعي تعداد مقرره سے كم ركھا جاتا تولشكركي تنخواه سے اسی قدر رقم وضع ہوجاتی تھی جو ایک بہت صروری اصلاح تھی اس کے علاوہ محبود کا وال فوج کے خوش رکھنے کی اور بھی تدبیری کرتارہا تقانس کوسیا ہی کے ول بھانے کے ایسے وصاف یاد تھ کراس کا وارتھی فالى خا القاجب من ماء يس وكن بين ووساله فحط يراجس عد كامراك ویدان ہو گیا اور اس کے بعدراج اور ایس نے موقع پاکر بدت سی فوج كساته يورش كى توشاى فوج كوبدول وبراسان دكي كرفواج حمان نے باوٹنا ہ کو مشورہ ویا کہ ایک سال کی تنخوا تقسیم کروی جائے جس سب لوك اس قدر توش موك كروب ي قور تواكراك-افاقي ووكني خواجهان ايك نهايت وأشمند آدمي عقاج ذكه طك التحار خلف حسن بقری کا واقعہ اس کے آئے سے چندہی روز پینینز ہواتھا اس لیےاس ان اس کے ول پر ایسا اثر نکیا تھا کہ مجمی محو ہوسکتا اس لے کوشش کی کہ دونول فرقول میں اختیارات کی میزان کے پاڑوں کو برا بررکے اور بقص باوشاه کی خیرفوا ہی اور جو ہرواتی کا نبوت دے اس کی قدر مربث

7.5.

1

川川

1

إدا

V.16

بلالافاس كے كدوہ وكني ہو ياصبني يا آفاقي كى جائے عيشا وكى عكومت كے اوالى مين امرارنے بہت سراُ محما یا تفا اس لیئے رفتہ رفتہ اُن کوختم کیا گیااور الن كے بائے غلاموں كى تعدادكے بڑھانے كى طرف توجى كئى-جار براعقام بادى كارويس واعل كي كي عن بس س ووبزارميتي ووكني اورووبزار ارجي ويركس وقلمان وعنره تق واجهان وونول كروبول كواكب نظر ے ویکھا تھا۔ جانی جب ورثاہ نے رائے اور یا برج مانی کرنے کا خیال کیا تواس نے بادشاہ کوصال دی کہ یہ کام ماجس مجری کے جوایک ہولم بيمن علام عاسيروكيا ماك. باوشاه في أس كو نظام الملك كاخطاب كم اس کام پنیس کیا اورجب و ہفتے ونصرت کے ساتھ اس مہمسے واپس آیا تواس كوسرا فكر لنكانه مقرر كراكي ضعت عاص واوايا- انتظام جديد كے وقت بھي اس اصول كو بخوبي ميش نظر كهاچنانج نظام الملك بحرى كوطر فدار داجمني اور فتح الله عما والملك باني خاندان عادشا مهبه كوطرف اركا ويل مفركمات طے آفافوں میں سے واج حال نے اوسف عاول فال کو جواس کا غلام تا غلامی کے درج سے سرلفکری دولت آباد کے درج تک بیونجایا اور فح الملک كيلاني كاطرفدارى جزير تقرركيا خاندان نياجى بس سي عظم خال يسر

سكندرخان كوول كاطرفدار مقرركيا اورجشيول يس ساوستوروبيار اور صافد فا ل كوسر ففكر صن آبادو ما جور كى عزت كنتى - واج جان ك اهاتی الاندول پس ماک اشوف و ماک وحید دکنی بهت براورج د کھتے تھے اور فخرالملک وکنی جس کواس کے بعد فواج مبان کا خطاب ملاأس کا غلام زاده تفا. عرض كه خواج حباق تمام كرو وول كي يوري يوري خافت كرتا تعا اور جس تخص كو لايت بإنا تها دواه وه غلام وكد الميردكني وكرآفا في أن کی فدر کرکے اس کو ایسے اعظام شہ پر بیونجا تاتھا کہ جس کے وہ لایق ہوتا تھا ک وجس كسي تض كواس كى باشكايت كابنت كم موقع منا عقا-ابل ملك كايجا ہدرو تقا اوراس کا نبوت اس سے زیادہ کیا ہوسکتا ہو کہ اس عوالیا یں ایک عالی فان مدرسة عام كركے ايسام حقيم جارى كرديا جوام كابكو علم کی برکت سے سراب کرکے اہل ملک کو اپنے ملک کے انتظام کے قابل بنا اسائ دپوسی فواج جمان محرو کاوان نمایت وور اندیش مُربّر تا ده وب جاننا تفاكسلطنت كوأسى وقت فروغ بوسكتا بحجبكه دوسرى سلطنتول عدبطواتخاوم وخانياس في جيه ووسانه تعلقات كرمحمودشاه والى تجرات كى ماقة قايم كيئے نتے أن كى كيفيت يہلے ہى لكمى جاجى ہى اوريد عى تباياكيا ك

13

الله الله

نيال المرا

14

5.6

Siz

الياري الياري

والمرابع

کہ یہ دوشی تعام معلمات دکن کے بارہ میں کس قدر مفید ابت ہو فی خواجہ حبان تمام ونیا کے مسلمانوں کو ایک محقا اور اس کامنصوب یہ تھا کہ تام اسلامی سلطنتوں میں آبس میں ووشار تعلقات رہیں اورایک کو دوسری کے ساتھ جسا کرا خوت اسامی کا تفاعنا ہی ممدروی ہو- یہ وہ مبارک یالسی کفی کہ الركاش سب لوكول كارسابى حيال موتاجيساكه يقيناً موناجا مي توآج اسلام کی پردو و نیا براسی بے تو قبری ہرگر نہ ہوتی جسی کہ جاور اللی سی بجائے اس کے کدایک : وسرے کے زوال کا باعث ہوں ترقی کاسب ہوتیں اں پلیسی کا یہ نتیجہ ہوا کہ قرب و حوار کی لطنتیں شاہ دکن کو حامی دیں بھجنے لگیں جب سلطان الشرق محمووشاه جون بورى بريرا وقت برا فؤاس في محرشاه کے پاس طلب درد کے لئے المجی عیج اور کو محدثا ہ بص مصلحتوں کی وجرسے مدو مذدے سکا لیکن سلطنت وکن وجون بورس ووستانہ تعاقات قایم میکئے ای طی خواج محرشاه کی طرف سے سلطان مرادوالی ترکی اورسلطان معراور شاه كيلان وغيره كو تحفه تحايف عميما اورأن سے خط وكتابت كرتا مماعظا. جب خواجهٔ حبان کو کوکن میں غایاں کا میابی عامل ہوئی قواس فے سلطنت وكن كعظمت قايم كرانے كے ليئے اپنى فقوعات كى فصيلى حالات قريب قريب

الم وُناك تابان المام كو للحد. فاجهان مي الويت لا لف كود كاوان كى برايويت لا لف كو د كيما كى بدايويت اليف جاك تومعلوم موالى بحكه اك صاف شفاف ميس ہوکہ نمایت ظاموشی سے بعد ماہر اور خود توزور وشورسے پاک ہو لرجس طرف اس کاگزرہوتا ہواس کے کنا روں پر ہری ہری کھیتیاں موجود ہوجاتی اور خوشما پھول اس کے شفاف پانی میں اپنی دلربانستا وكه كروش مسترت سے ملتے ہيں- خواجه حمال حس وقت كرسى وزارت يرطوه افروز موتاعما توايك ويحاه امير معلوم بوتا اور اس كي ارولي س عاد ہزار سواد رہے جن میں و و ہزارترک توخو واس کے نوکراور دوہزار ادناه كى طوت ع مقرر تح ليكن حب ابن مكان برجا ما تو اوس كى مات بدل جاتی تھی اس نے عام عمرابنی تنخواہ سے ایک بسیابی ات برخي نهيل كيا اوركو ايس جاه ومرتبه بربهونج كيا تقالبكن اس غاين مریف بیشه تجارت کو ترک بنیں کیا بلک اسی کوکسب معاش کا دربیہ جمعتا راباران سے جب مندوستان آیا ہو تواس کے یاس جالیس ہزار لاری تھاور اله ایک ادی ه کلیارے برابر ہوا ہو۔

5

5

3

10.

V.

15.

رساد

1/2

43)

, '!

اسى داس المال سے أس في اپنے كاروبارو تجارت كوم تے وم ك قائم رکھا تجارت سے جو نفع ہو تا تھا اُس میں سے ہردوز بارہ لاری اپنے خیج كين كال ليما عا اوره باقى ربها عائس يس سي كه توايى ال اور عزیزوں کواورکچیمختف عالک کے زامدوں اورعالموں اورواجب اليايت لوگوں كو بھياكر التاجن سے انتائے سفريس ملاقات ہوتى عَى - وَاجِدِيانَ كَ اسْ خَدَادْ كَانَامٌ خَرْ اللهُ ورويشان "عَااوراسكَ سواایک دوسرا خرانه تفاجس کا نام وخزانه نیاه ۱۱ کفارس کی به کیفیت متى كه وليجه جاكير سے وصول موتا تا اور يه ام بھى قابل ذكر ہوگات كى جاكيرين نيس بزادگاؤں تھے اس ميں سے كھوڑے باتھوں اورسركارى إورجيعانه كاايك مهينه كاخرج كاليتا تفااور لفي توخرانه شاه "مي جمع ار کے اس کو بھی فقراو مساکین میں فقسیم کر دیتا تھا اپنے خرج کے لئے ایکے ڈی عی ندر کتا تا اگر پیر بطخ سر کاری بین عده عده کھانے بکتے تخ کروه اُن کو چکتا بھی نہ تھا۔ ُاس کے لیئے صرف ایک قسم کا کھانا پکٹا تھا اور وہ بھی متّی کی انگ میں-آرام و آسایش کی کیفیت علی کہ پلنگ پر بھی نہ سوناتھا بلکرزمین پر

ئه مربراني

چائی بچها کرٹیر دہما تھا اس خص کی برایویٹ لایٹ بالکل ایسی تھی جیسی كسى ففيريا إلى الندكي موتى بوجوفرن كداكك عهده وارسر كارى كى بلاك اوريرا لويث لا نُعت مِن بونا جا جيئ أس في أس كوخوب مجها تفا ادروه جانا عا کتا و مرکاری خران علی بوده این زندگی آرام داری ت بسركرانے كے لئے نہيں ہوتى بلك رفاه خلا يق كے لئے ملا ياكرتى ہوكسب طلل كا يساخاين تفاكه با وجوداتني نروت كي اس في ايني ميشه كورك بنیں کیا۔ خالی وقت مجدومدسمیں طالب علوں اورعالموں اور فقيرول كي محبت ميس گزارًا تما اوريثب جمعه اور دوسري متبرك را تول لوجيس بدل كاخرفيول كي تعيليال ليرتما متمريس كشت لكاتاتها اور عاجزول اوسب فوالوكول كودكرأن سي كمنا تفاكريه باوشاه كاعطيه جاس كے قيام وولت كے ليك دُعا كرو-

اولاد سے جو دنیا میں بڑی دولت جھی جاتی ہی خداف اس کو توق در لها تما أس كي بن بية تخ براك أم على تماجواس قدر الين بواك اب کی زندگی ہی میں ملک التجار کا خطاب ملا اور ایک و فدراج بیجا تگاکے

له تاریخ در شنه و ریا من الا نشار

مقابل سي بهي أياس المنتجال بياعي الشرصين شاه يكلان كيال طانم هٔ اوراس کی سفارش میں نواجہ حیان اعیان گیلان کواکٹر خطوط لکھا کرناتھا اورجب أخريس وه بدراه موكيا نواس في سلطان علارالدين والكيلان اوراس کے وزراء کو اکٹر خلوط اس کوراہ دست پر لانے کے لئے لکھے اُس م الم الفال ما الفال ما أس كا ام كا جن خطوط رياض الا نشار من جد يرجن بير وهاس كوتيليم وترسب كاشوق ولاتا ا وريدرا بهي سي سنند كرايج اور کھی کھی بہت فتی ہے اُس کو سرزنش و ملامت کرتا ہے۔ ان خطوط کے دیکھنے المعلوم موتا كركر أس كواين اولادكي عليم وتربيت كا از صرحيال تفاعزا واقرائے جمی اس کو بہت مجین علی اور اپنے جینیجوں سے اکثر خطوکتاب كياكرتا اوراب نيز الانجالي شمس الدين فحد كامبت بي اوب كرّا عنا-نزك وراتام إب يوسف عاول خال من مواع بين قلعد انتوركي فتح كربعد عُرآياد بيدرآيا وَسلطان عُرِفاه اس قدروش بواكه واجهان كوهم وياك ایک بیفته کاس کی وعوت، و مهانی کرے اورکونی تکلف اُٹھا در کھے خواجهان فيوض كياكه يه إين بنير موجود كي إدنياه كب فصيب يوسكتي بين إدياه في العطاب عجد أرج الله ويالديك يوسف عاول فال كي

وعوت كروأس كے بعد بارا تمبر بھى آجائے كا فواج حبان فاك بهند ك يوسف عادل خال كواين كمومهان ركها اورأس كى مدوس ليفكر كوف سجايار أكلوي روز باونناه بحى باجاه وجلال واجهمان كيه آيا ورايك مفتهمان - إلى على وقت فواجهان في الني تخذي اوشاه كى ندر كزراني كرسب لوگ جرت ميں ره كي منحل ان تحفيل ياسوك كالمان تع والنه رك ع كالم برك كالماني یں آجائے اور اُن کے سر اوش مرصع تقداور سوغلام حرکس و وکنی و حبتى تخ جن بس سرغلام لكف يرض اور كاني بجانے سے واقف تنا اورسو گھوڑے ترکی وع فی وع افی تھے اورسوجینی کی رکابیاں اور يالے عقروايے ونصورت اور عدہ تے كه باوشا موں كو بھى نصيب ن ہوں یہ تحالف تو بادشاہ کو دیئے اُن کے علادہ امراء کو بھی حب حیثیت مین قیمت ماید ویئے اوراس کے بو نقدومس سے جو کھ گھریس تھا انتا كسامن بيش كرك كها كذبيه جو كي بي مرب إوشاه كابي سلطان كواختيار روج چاہے بخترے ، سلطان محدثاہ یہ ویکھ کرمہت خوش ہوا اوراس نے ازراہ عنایت فرمایا کہ "یس نے قبول کرکے بھڑاسی شخص کو بختدیا جائر کا

سے نیادہ کی ہے" غوروائسار جب فنح كوكن كے بعد فواج حبان حيرآباد بيدرآيا اور با دشاه آس كے سيال مهان رہا وراس كے ماہ ونصب بيس اس قدر ترقي ہوني كرتبك کسی کو یہ در منصیب نہوا تھا اور ملکہ محدومہ جال نے اُس کو تھا ٹی کہا و ا وشاہ کے جانے کے بعد اس قدر مفوم ہواکہ ایک کو تقری میں بن بہوگیا اوركيروں كو يما زُكر تكريخ كراے كرويا اوراس قدر روياكر بهوش ہوكر رُمِين پرگراجب موش مين آيا تو فتيانه لياس ريب بدن کياا ورمحدآبا د بيد علمار وفضلا وُسا دات كوجمع كركے جو كچے مال ومتاع تاجري واميري كے زمانديس جمع كما تقاسب أن بي تقسيم كرويا اورايني ماس سوائ كابول اور اسب وفیل کے کچھ نہ رکھا ' آٹشس الدین محرجرجا نی نے جوایک ستند عالم اور خواج جہان کے مصاحوں میں واخل تھے دریا فت کیا کہ ایکیا ہا بوكرأب ي سب ال تووقف كرديا مُركنا بون اور بالتي كهورون كوبالخم أس لكايا واجمان في واب وياكر مسلطان ورشاه برع كرايا اور ملك مخدومه حمال في حجه بعانى كما نوشيطان في سرك ولي وسوسيدا له الدخ فرست -

كِياكُنْ الْبِي وَنْ يَلْمِ لِي نِيت اللَّهِ اللَّهِ وَقْنَ بِينَ فَي البِّي نَفْس بِرَلْعَنْ كَرِكَم بادشا وسے بات کرنی موتو ف کروی بادشاہ نے دریافت کیا کہ برکیا كيفيت بي ين في عرض كياكر ول بين وروبرجس سيخفان كوزور بوا بو با دشاه مجما كريس بهار بوكياس لي بحج أرم كرف كا حكم دے كرائي محل كوسدهادا-اسى لية يس نے تمام جا ه وشم كو جوغوركى جرابي غارت كرويا اوركتابوں كواس وجست ركھ لياكىيطالب علموں كے ليئے وقف بي ميرامال نبيس-اور إعقى كورو لايه حال بوكه وه سلطان كامال برويد بعي حيدروره رعايت اوكريرك إس إن آخرم كاري يس مايش كياء، ع إواجهان محود كاوان ايك اجماعاصه عالم تقا اورعلوم متداول مي الي تحصيل بورى مقى خصوصاً رياضى اورطب كاأس ببت شوق مقا فظم ونشرير على اچھی قدرت تھی گرحها ب میں تواپسا ملکہ تفاکد اس زمانہ میں بہت ہی کم لوگوں کو ہوگا وراس کا خط بھی پاکیزہ تفائی سے زمانے رواج کے بوب ليخ ضلوط كواك رساله كي شكل من جمع كما تعاجس كانام رياض الانتار دكها

اله ايغ فرت.

عده بدكتاب نواب صديق يار حبًّا بهادرمرعم سابق ناظمه فترعلى كمكتب كانت موجود ورح

اورايك كناب فن انتاريس للحى حس كانام مناظراً لا نشابروا ورايك يوان می و ال ت و قصائر کا لگھا مگر معاوم بنیں کہ وہ وست برو زمانت محفوظ ہویائسی یا و گنامی میں غرق ہوگیا جوسل ان مصنفوں کی تاک میں ہمنیہ لگا رہتا ہولىكن اتنا تومعادم ہوكہ ابوالقاسم فرشندك زمانة كام اس كے نسخ دکن میں کہیں کہیں نظر آجائے تے مشایخ کے ملتے کا تو اے ایسانسون عقاکہ اپنے وسیع تجارتی سفروں میں جہاں کہیں س کا گذر ہوتا اُن کی صحبت ہے صرور فائده أعُما مّا چانچ وكن كويجي أس كوشاه محب الله كي زيارت كاشو لا إلى عالمول كي صبت من يمي أس كوبت مره آيا كفا اوراس كي فیاصنی اُن کواینا طقہ گوش بنائے رہتی تھی ملاعبدالکریم بهدانی جس فاین الرُداری کو فواج جہان کی فصل سوائح عری لکھ کے تا بت کیا ہے اس کے معقدان فاص سے تھا. کلا تھس لدین اس کا ندمیر اور ملازم تھا. نامور نَاء سأتى أس كے مصاحبوں میں ووخل تھا اور كما نطيرى پر بھي جو أسرُ مان

ے یہ کتاب مشہور ہواکٹر کاش سے وستاب ہوجاتی ہو۔ عداس کتاب کا ذکر یا اواللا مرفز شندنے کی ہو گھاس ماندیں بادجو د کاش کے دستیاب نہیں ہوئی۔

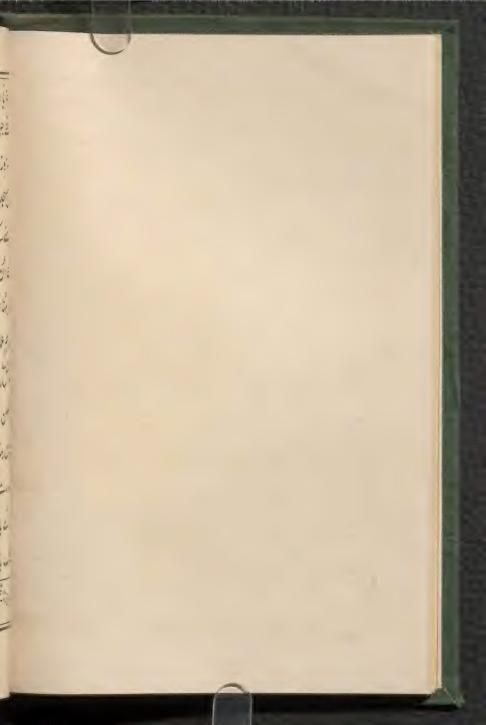
ا سگان الناب کا و ارقا ابوالها هر فرسته کیا ہم ملائل ماندیس اوجو د طاش کے دسیاب ہیں ہوا عدم پرکنا ہے بھی با وجو دخت قاش کے دستیا ہائیں ہوئی درید فر س سے میں تعمیق مدو ملی ۔ سمع اس فطیری کو کمبیس طانطیری نیشا بوری شریح ما جائے جو سبت بعد میں گرندا ہی ۔

كامستندشاع تفاقواجهان ال قدر مبرمان عفاكراس كوباوشاه سي ملك كاخطاب ولوايا وراكثر علمات عراق وخراسان سع بعي اس كى ملاقات عقى اوران كوميشه كفذو بدايرت ياوكرتا ربتاها واس زمان كسبت منهورناع والعبرالرمن جامي كو نواج حبان سي ببت خاوص بتما وانشاحاي یں ایک خط نظم یس خواج میان کے نام کا موجود ہوس کے ذریعہ ع المام کی ن اپنی ایا نصنیف رفا با تخة الاحرار اس کی ندر گزرانی تحقی اُ ایخول نے ایک قصیره بھی قوام جمان کے ایک خطے جواب میں لکھا تقاجی میں اس نے مولانا کو بیدر آنے کی وعوت وی می جس کامطلع مدار مرحباء وفاصد مك معانى مربا الشاء كزجان ولغ لفكروم مربا اورمل مقصود كوال طح اداكيا بح أمحال كفتكه باشدورال حفرت ترا بعد تبليغ سلام ازبنده جامى عوض كن زأرزوك عاشق مفلس فيل كيسا كارز وعص من بديدارت بساكا فل را ارم ول فرزين ننده ول تشهوا تشدرادر باديه روزى كمباشاتهم ميل ول داني جيا الى خديسورة البال شون من فزول يود سوى قوا كريم عطا يست درشهرشما ازبيرت ذايرال تهربيدراجال ببكروكم قفا

الماري ي

ای گزشت تعلیم بی اورحال بی سفرنامد روم و مصروشام بین سلمانان بهند بر به الزم مرک بائیا بوک انخول نے کسی اسلامی مدرسے کی بنیاد نہیں ڈالی حالانکہ یہ باکل غلط ہو۔ مدرسے موق تام میں مدرسے بی موق تام دنیا کے اسلام بین شہور ہوا ور اس کے علاوہ تمام سبوری اور خانقا ہیں مدرسے ہی ہوتی تقیس اور خانقا ہوں اور مسجدوں کے متعلق فی تقیس اور فانقا ہوں اور مسجدوں کے متعلق فی تقیس اور فانقا ہوں اور مسجدوں کے متعلق فی تقیس موانی مدرسے بھی موقی تام میں ما یوں کا مقیم و آج کا مدسسے کہا تا ہوا اس کے علاوہ ایک بلائے ہیں۔ بعید د بلی میں ہما یوں کا مقیم و آج کا حدسہ کہا تا ہوا اس کے علاوہ کوئی بڑی متحدد و تجرب نہیں ہود ہیں۔ اور بڑے کے لئے متعدد و تجرب نہیں۔ اور بڑے بین بین ہود ہیں۔ اور بڑے بین بین ہوں سے موجود ہیں۔ اور بڑے بین بین بین بین مالی شان مکا نات بھی خاص حدسے کے نام سے موجود ہیں۔ اور بڑے بین بین بین بین مالی شان مکا نات بھی خاص حدسے کے نام سے موجود ہیں۔ اور بڑے بین بین بین بین قدیم مدرسے موجود ہیں۔ دولون)





وغ أدها) اورع ص شمالاً وجنو يًا (٥٥) كزبي مدرت كے سامنے و ولمندمينار عَ جن يس سايك مين راب على موجود عردون الميك بلند بجادراس سبزور وزيس مس مفيد حرفو سيس كلام الشركي آييس للهي بهوي بين يحن ير محد هي اورجهارطرف احاط س طي موك علما راوف الا وطلاب ك رہنے کے لیے کتادہ جرے بنے ہوئے تا اور جوطا لب علم مدسمیں ہے تے اس کو کھانا اور کیرا وقت سے متا تھا۔ ساکین اور نوو اردوں کو ہروز لنار بتنا تفا - مرورج ويميل في ال مدرس كي نسبت لكما بحكه بندوستان كى قديم عاريون مين جواس وقت موجود أين يه عارت سبت بى عده اور قاليكن اورنك زيب كرائي من أس كي چذ جرول مين إروت كا ملنين بنايا كي تفاكروفية الررمضان طفالة كورات كے وقت بحلي كرى اورمدت كالك حقد اور اندروني وبيروني مكانات ع سي اوراك بینار کے باروت میں آگ لگ جانے سے اُڑ گئے باقی مکان اورایک منام اباک باقی ہو۔ مدرسے کے اندرو اوار شرق رویہ پر نفوش جینی س ك سررج ويميل كاروزنامي حيدرآ بادوشميروشكم خط جلی سے نیلے زمگ کی زمین پرسفید حرفوں میں کلام الشد کی سوئیں کھی ا ہونی ہیں مدرے کے متعلق ایک چوک بھی تفاج اتبی تک موجود ہو گوکہ ويرانى كے عالم يس لينے إلى كے زمانے كو يادكر دا ہو۔ مدر سے كى بنااسى نكنيتى سے يٹرى تقى كەسر كارعالى كى قدامت بيرونى كى بدولت مركار عالى كى قدامت بيرونى كى بدولت مركال كو كالسكاك صدين فالم بوف عواج جان كافيض ابكالي بحِيْن قبول كى يە ولىل كى كم بوك مدرسے كى تعيركى تا يخ بھى الك الليم آیت سے نکلی جوبانی کی نیا بیتی پر شہاوت وے رہی ہی سامی کستاہ وطور الدراج این مدرسه رفع و محووبنا و کعبت وس فبلا إصفا أَثَارِ قِبِولِ بِين كُرْتِهِ النِّيشِ ازآيت مَ تَهَا تَقبّل مِتَّا مرسے بیں واج مان دوسروں ہی سے درس و تدریس کا کام نہ لیتا ا عَمَا بِلَدُودِ مِنْ يِرْصًا بِالرَّا عَمَا-منظرالاننا يرساله واجرجان محروكا وان في فن افنا ريس لكها بواوراس کے دیکھنے معلوم ہوتا ہو کہ اس زمانے میں علم انشار کا نصور کیا تھا۔ ہیں آ المصاحب الزبران في اس اليخ كو كور برشرارى سے منوبكيا ،

الك مقدمه وومقالي اورايك خاعمية ومقدمة بين توعلم انشاء كي نعريف اورغایت اوراً س کے لوازمات بیان کئے ہیں - اور پہلے مقالے میں اہل انتاكے طریعے بركام كي تقيم كى بى اوريه بتايا بوكدكن شرايط سے كليات كاستمال كرنا جائية ووسرك مقالي من اقسام واركان وشرايط مكا كوبيان كيا بحا ورخامته مين خط كي الهيت اور صنوا بط كابيان بح-اس كتاب من فواج مهان محود كاوان فيليف ا شراعات كوفل نس وابر بار جماندكا بسع في زبان من اس فن كمتان وجود تفيس اُن کا اقتباس کرکے فارسی ترکیبوں سے مطابق کیا ہی ۔ انشاء کی بہ تعریف كى بوكدوه وايك على بوس تخطب ورسائل كى تداكيب منوره كيعائ كاس اس مثيت سيهيا غات بي كدوه خطب و رسائل كي كيب منوره بين اوراس كى غايت يه بوكرتراكبب نتريدك معائب ومحاسن ل بہان ہو۔ اس تعریف اور اس غایت سے خلا ہر ہو کہ اس علم کا تصور فی الوريرزماني كي ألك يجيرت كها س سي كما ل سونيا بو-خواج حمان نے محاس کام کونها يت تفييل سے بيان كيا ہواور با ای کفاحت کے کہتے ہیں اوراس کے اوازمات کیا ہیں۔صالع

3

いいりん

, Van

J.1

1

۱

in it

.

1.00

بدایع کی حقیقت کیا ہی کا اور اس کے بدیفقرہ کے بیج ہونے کے لئے کیا کیا مروری ہیں-اور ہرچیز کی مثالیں نشریس زیادہ ترانے و فی فاری كلام سے اور نظم ميں شعرائے عرب وعجم كے نا ور كلام سے وى يہيں - مثالول كے ويكف سے معلوم بوتا الح كه أس كا دائره معلومات كس قدر وسيع ت متاووں کے کلام کا اس نے کسی عمیق نظرے مطالعہ کیا تھا۔ عربی میں اس نے اکثر مثالیں امراء العیش ملبتی ابو تمام ابو نواس - ابن باباب ابوالبر کات بن عشر ابن سكره - ابن مجر جموى الوالطيب - إلى الا سود - ابو العلامعزى صغى الدين على -قامني فامنل مصرى - قاصني عصن الدين - ابن صبغ مصرى وغيرا ك كلام سے وى بن - اور فارسى بين - اب ى - انورى - طير فار ما تى سعدى حافظ سلمان ساوجي . كما ل مبيل خلاق المعاني بنزون الدين يزدي شاجي وجو كماني ابا موداني - ابن حسام - حال تركى بتريزي . كا بتى ـ نظيري ام رووغره کے کا م کا والہ دیا ہوا درو اشعار کدورج کیے ہیں وہ ایسے نتخب ور پرمصنون میں کہ جن ہے اُس کے مذاق کی خوبی نابت ہوتی ج منالوں کے علاوہ موقع ومحل سے اس نے باوٹنا ہوں کی حکایتیں ا وظرائف بھی ورج کئے ہیں جن سے اُس کی تاریخی وا تعینت معلوم ہوتی ہو۔ ز

منتی کی یہ تعربیت کی ہو کہ اس کو کیفیت راسخد ہوجس کے ذریبے مدہ اس اطریقے سے جوبلغار کے نزدیک بیندیدہ ہواس مطلب کوظا ہرکر سکے جس کا فل ہر کرنا مقصود ہوں اور منتی ہونے کے بئے شرایط یہ بیں کہ (۱) فکر سا۔ ما فطرقوی اورسیعت تیر ہو (۴) بلغار کی تراکیب کی کثرت سے نتیج کی ہو-رسى) فاصلول كے بليخ اشعار كو نثركيا ہور مم) حافظ قرآن ہويا اكثر آيتيں كلام الشركي ياد او اور عده عده احاديث اور پرصمون اشعار اور پرچمت الطيف اور صرب المثليل كترت سے زبان بر جول (۵) الفاظ كو الفير معنى بيں استمال كرف كي قدرت ركه الموجن مين بلغارم استمال كيا بيو- (١٠) وعنطيا الله الكان الله عنائع بول أن عدا حرادكر وا تقبل لفاط أَنْ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّاللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ يك كما عناسبت امتر موا در آخريس (٩) علم لفت وب وصرف وتو وسان و سان سے بخوبی و اعنیت رکھا ہو ، غرضکمنٹی ہو نے کے لیے نص الله الله ورجك عالم بون كى منرورت عنى بكريه بحى لازم تفاكه انسان ك الله الفطراء روبي على اعلى ورجى تربيت بوى بوأس كے بعداس ي

Car

کے مکتوب کے گئے ارکان ہوتے ہیں اور اس کے لیے کتنی شرائط ور کار ہیں غالبًا اس اِت کے معاوم ہونے سے معاصرین کوچرت ہوگی کہ معمولی تھو بو بم دوزم و لا كرت بن أن كروه و اركان اوربنده فرائط بين-معمولی خط کے ارکان یہ ہیں (۱) نظر جو بیٹیا نی پر لکھا جائے (ہوالٹ یا بالکوکم وغيره) (١١) تنار (١١) وعاء (١١) اسم كتوب اليه (١٥) ذكر كاتب (١١) سلا وتحيت (٤) الماغ المام (٨) اشتاق (٩) طلب الأقات (١٠) تاريخ (١١) اعلام عال (١٧) توقع والتاس (١٤١) مقدمه اختمام (مما) اختمام برعاليه شرايط به بين د ١) مكتوب حرف" با مى ده العشروع بويا لفظ "دا اللم كموب المدك ما قد لا يا جائ عيس بحدرت يا فلال دا (١) ركن النيس پہلے چارفقرہ فارسی ہوں اور اس کے بعدع فی (سم) القاب کا تب و مكتوب البيك ورجدك مناسب بورسم) الرمكتوب البيسلطان اوركانب وزيريا اميرود توكمتوب البدكانام ناته (٥) مكتوب البيك وتمنول كوجوبدو دى ہواس كے بعد كمتوب البه كانام نه الحدر ١١) اگر كمتوب البه با و شاه اور کاتب وزیر ہو توکن فہم میں ابلاغ یا ارسال کے الفاظ مالکھے بلکہ ابین مصمون كوبطراي أواضع دوسرى طرح بداداكريد ده) الرمكتوب الباعلى اور

باردنی بارزمان

رباق درم ارتشوب ال

المادعيرة المالكوب

زن بلا ایک زنرکے دو

ر ایرفائب است

إب البيرة أو ك تواعلام

العلق وم

لئا پردانہ

پيدھرما. الارقىء

كاتب اوفي بو قوركن فقر فشم كى بجائ اظها رخلوص و اعتقا وكر. (٨) اگرز ان مفارقت طویل نه به قورکن اشتیاق نه تکیم (٩) اگر بدچان انان درمیان نام و وركن اسنج كومدف كروے (١٠) اگر كاتباني اور مكتوب البياعليٰ موتوركن اعلام احوال اس طح پر لكھے"برخ. م فلك بارگاه وغيره" (١١) اگر و عاايت اين آگئي مو نو آخر بين رکن وعان کلهه (١٢) أكر مُنتوب شريط ع مزين بو توج اب شريط مين لفظ" إدا الاستال مذكري بلكه ايك فقره للحيس مين تين لفظ يا تين سے زياوہ لفظ ہول يا التقيم ك ورو فقر عليس (١١٠) ابني اور مكتوب البه ، و تول كي نسبت صغيرغائب استعال كرين (مهر) اگركاتب ومكتوب البيمساوي بون قو ملتوب البيركا وكرافظ جمع س كريس (٥٥) اگردكن وكركاتب محذوف كيا جائے تواعلام حال میں اس طح نالھیں کہ مبلغ و مرل میگرو اندا، بلکہ یوں العين مبلغ ومسل واخترشم اعي شود" اس دانك لوكول كوجواعلى ورج كى انشا پروازى اس كو يجھ إيل كه اپنے جذبات ولى كومختصرت مختصرالفاظ ميسيد ها وه طور براواكروبي وس تشييح سے خيال موگا كتفسع كى اعلىٰ ربه کی ترقی ہو کدایا معمولی خط بھی بلا اتنی قبود کی یا بندی کے ناکھا جاسکے

رکار اعطر اعطر

·U."

וייניקל אייניקל שייניקל

خ (اا

Jay Jay

اتباد

ر لانب ا کودما

با دنهاد با دنهاد

الله الله

البياغلى!

ليكن يه كونى عبب بنيس بهوز مانه كى خصوصيات بين. اگركسى قوم كى انشاپراز پرمورفانه نظر ڈالی جائے تومعلوم ہو گاکہ جب کوئی قوم محرائے وشت سے کلکہ ميدان ترقى مين قدم ركھتى ہى توانسان كے سبم كى طح جذبات بھى قوى ہوتے ہیں اور عالم خوریس آنے کے لئے الفاظ کے محتاج نبیس ہوتے لیکن حبث سری ترقى يا فنة فولمون سيميل هول اوعيش وعشرت اور تكافات كي طرف ميلان پیدا ہوتا اور ابتدائی اوت کی بجائے درجہ بندی قائم ہوجاتی ہو اور ابتدائی اوت عى جو تفيقت مين قومي اخلاق وطرز معاشرت كي سخي تصوير بوتا بحوي بك آجا آجا آجا ورفد بات اوران كے سيس سادھ اظهاركون الر بھكوسالع في ومعنوی کی طوف توج ہوتی ہولین جو مکطبیت کی الی افتا دکے بدلنے کے لئے بہت عصدور كاربح اس ليخ بجر بهي اس زمانه انقلاب مين ليريجرين اكاناص إن باقى رئتى بوليكن جب اس سے بھى آگے بڑھ كرقومى اخلاق و ولت مندى ومیش عشرت کے طوفان خیزموجوں سے شکرا کریستی کی حالت کو بہو کیا اور قوم كى الى مستعدى و خو دوارى كومفقود كري تقليد وغلامى كى زنجيرول بين الرويتا عوقو وي سمان الريح يس بهي نظر آف لكتابي لوك ايجاد يسندي كوعيب اورجا اپنی طبیعت پر زور دینے کے سلم النبوت استادوں کے کام مرکی تتبع کومایہ افتحار

المادة ال

اب وا اول-

5.18/2 18/23

0,2

اروکم و

آرگوام البگي لدةً

ل^نودار

أات

محف کتے ہیں۔ ہمارے لڑ بجر کی بھی سی کیفیت ہو۔ ابتدا میں قومی معاشرت كى سا وكى لطريجر برجى محيط على كيكن جب شخصى لطنت قائم بهون التيضى رعب ال داب و دولت مندى نے درجه بندى كاسلسله والا اور و دسرى ترقى يافت قومول سے میل جول ہوا اور ایرانی اور روحی کو آنات جن کو ہماری قوت تخیلہ فى كلكارى في اور بحى پررونق بناديا تقا بهارى طرز معاشرت كاجرؤين كئي. رملی کے جھو برول و رجمرے کے خموں کی بجائے عالیشان محل ہرطرت نظرت لکے جن کی دیواروں پر بجائے سفیدفلعی کے بچی کاری اور مینا کاری پی مباردكماتى متى ولريح يس مى وىى كيفت بيدا موكى جذبات سے قطع نظر اور تو ہم وتخیل کو زور موااور بجائے معنی کے الفاظ کی پیشش ہونے لگی بقلید جس کو اسلام اورسلما فول کے ساتھ کیے خصوصیت سی ہوگئی ہواس دیا۔ یہ ادر مجى رومن چرهاتى اور با نداركرتى رى مختصريه ، كوكر جو فرق بركا ططر زمها ك خلقاك داشرين و خواج محود كا وان ك زا فول س عا وه لرييس بھی نمو دار تھا۔ اُس زمانی سادگی کی بجائے اس زمانہ میں تھنتے اور خالص جذبات کے افلار کی بجائے وہم وخیل کی گل فشانیا رتھیں جغوں نے مختلف اب و ہواؤں کے آغش میں بدورش یانی می اس زمانہ میں قدرتی حس كا

The state of the s

اي بيا

15/11

ACT TO A STATE OF THE PARTY OF

الرابية المرابعة المر

Size

121

طوہ آنکھوں کوخیرہ کرنے کے لئے کافی سمجھا جا ناتھالیکن اس زمانہ میں بال کی این ج كهال كانا سونے پرجلا اور كلاب كى نازك بتيوں كونفتش و كارے آراسته الطوط ير كرنا قومي مذاق كے مطابق تقار الفاظ آلد اظها رمطلب مذبح بك فرديد انفاق انارت وت مدركه كوبراه روست مخاطب كرناعيب اورنفس مطلب كوتحيل وتوسم كالجان بيجدار استه سے جو بطاہر الفاظ کے ایک نوشنا و با ترسیب لسلمیں مقید ہوتا ارب ہ عًا وْبَن مِينَ تَقُل كُرِيا و بي تقارُ اس زمانه مِن سوائه طبيعت فعاداد كي الناراء كوني أستاد نه تقا اس زمانه مير طبيعت داري اسي كا نام تقاكه ماسبق لوگول افي اس کے کلام کی ایس تبنع کی جائے کہ بیا ننا وُشوار ہو۔ 1150 شاءی حواص محان کی تصنیفات سے صرف ایک کتاب ہی جوہم کو نہیں الیمیل م سكى اوروه اس كا ديوان بحليك اس كى انشاء اورتذكرهٔ حدائق السطين الارب ے اس فدرموا دہم مہونے گیا ہو کہ اس کے کلام کی نسبت سیح دائے قایم اروالا بی جاسکتی ہو۔ اس سے فن شاعری میں بھی نثر کی طبح مہت محنت اور لم النبوت الله الله اسادوں کے کلام کی تتبع کی تتی چانچ ایک موقع پراس نے ریاض الا نشاء اس میں تین قصیدے لکھے ہیں جن میں سے و وقصیدے فارسی میں ہرج کما لالات بارے صفهانی اور یم الدین الوری کے طرز براورایک بدیع الزال به افی کے طزیم الی ا

الله اوني بين به جبيسي كترت و بي كلفي سي أس في عده ويتخب اشا دجا بجا النه الني خطوطيس المح بين اس سمعلوم بونا ، وكراس في استادول كالملا افنا ب كزت سے برها تها اورصد بالكر بزار با شعاراس كويا وتقي يا براى أرُ ال كو بعى فن شعر بين اعلى ورج بير بهو بخية مين سبت وخل بهر الرجد المه كى رفيار العراكي بوجب صنائع لفلني ومنوى اور الفاظ كى بندش فيشست وبرخاست الرا الموناس كوست توج عنى ليكن اس كي طبيعت در الل حقيقت يسدواقع النبين بواكثراد قات الفاظك نقاب كے نيجے سے ونيا وى تربي اور انه المشيحين اورلطيف كح جملك وكها جاني بين قصوّ ف كاروعن عبي الله الكام بريرها مواتفا قصائد مي وبي چست بندش و بي برزور ال آسارواني دې پرفنکوه الفاظ وې بلند پروازمبالغاور وې تشبيدو الله الله مك كرت وبالله موجود عواسم ك كلام ك لي محصوص بين-الله السسية نتمجمنا جائي كه واجعمان قدرتي شاء عقا الرأس كاكل الله الم معیارے و کھاجائے قرمعاوم ہو گاکراس کو بالطبع شاعری کی طوف میلان كالله وكي السار وه المسارون كالم كى مراولت وتنبع كأبيبهم

اس کے کلام میں اس وابی قوت کا بنتہ بھی ہنیں ہی جو ایسے ایسے خیالات کا خوش ا مرقع ا نسان کی آگھوں کے سامنے کھڑا کردیتی ہی جو ہڑھ کو اپنی ملی گروشید الل جذبات کا آئینه معلوم ہوتا اور گرنشته اور موجوده کی قیود سے آزاد کرکے ایک ایل ور ووسرے عالم میں مہونچا دیتا ہی۔ اگر شاعری کا مبدار و منتہلی صنّاعی ہوتا تو ہیں گرز وہ اعلیٰ درم کا شاع محجاجا سکتا تھا لیکن چؤکد شاعری کا دارومداروہ و ایم ہار قت بحصناع جس كى آئينه بروار بحال لية اس كواعلى در جدكے شاع و لاہند المنا تفاد مندرم ذيل اشعارت اس كاعام انداز كلام معلوم موكا-أخود بوصال توكراوسرس استاري وروسل قوصد بزارما حب بوس وأكس كدنيا فن في رونا يافت بن الم أنكس كربيافت ولتي يافت عطيم ازلوج مان ومغ ول برج فيراوس إ تستم برآب شمر اخاص ووت كافرولست كرنطرش جربسوك الازاز أبي نقاب من ول يدوك وت ورزيران خلجح افال فيزان بان ازبس كاثاف شنت جله حبال كروتر افد مهريد ول جران سيا الده أميكني عارت اين ول كاشدخاب از تنداد ما د شركے ميرسد كورلي درج سُارعقل ج بختت شود بلن

النافة ول ارسل فنا منياد مهتى بركند الرابيد مقدر كان برست قدرت فترطبند کے رمداز نیشہ کرکساں آزا گزند المال أبيدوس دا دورجات مصدف الأوك شريق ق ادل موطاق عال إدوال وتخنة لبيع بمنتق بهج نميت بحظ واغ عاشقي باد سواوتن للف الدوالكي لباس عرداتكمة بوسة كفش بندم ازانكه آيدم وامن ندكى بكف عناولا عانبكه شداز بنده بحضرت مرجوع متحاب يقرف ودانوطفنوع فالجائل فينرقو يول أوخ كندكد دريمال كسے بنيرتو باشد بنردعقل محال الم يوكشت نقدروان أتش نما ن بان بنام عشق لو تالا كال ووال مراس صبا درغ بيشك ورنك بوي نام يافت وبوسهام وبوى فشر برفت زال فالمان سية رخير من و داع برد ورخ بوشرنهب از توشعار و دنا ر من المال كورخان دوطانالدا نقاط وحرف ومائتانان ربيه الرحف فزول ثنان فلات الكرون كنوز درو وغم كأبست لا درول محزول الزرائل عشق تودرقامت ول مياربدم چى بىيىنىدىدبالاش ئىكم بود نىبى ل المالت بول حيات المالي بسر الوق وزجيتم واب واب مات وال برمد أنا رمن كني دورم أنو يسبهني ليك جمرا ذرات واروالعشتى

که از حبش جواهر به بودیا توت شهلانی برکه افت که تو یک منظم افش باشی ز مهرت گنت چین و یا تم مفکن فره هاک مهره عالم نتر ال تا نظر بخت بلند

فطحم

از دُلال طبع هرکس حاجت فوار فهیت جزر کان خاطرم انطبع کندنا د فهیت ون حياص فاطرم مت زمي فيضيًا وهر عين المرف كرمرادر درج دم

فطد

زانکه ینجا بود و باش فضل فضله علم عام صورت ما هئیت زشت موادایی مار

نفروهم مقص عياب شديه، وسناه باك از بيامن لوح مستى محو بادا آ ابد

ریامی

کلید کنج سعادت در آمستیں آری بنے خوری زکف د سرسلی خواری چولشنوی سخن فن اگر ببغل آری دگر ته دُرِّ نعیسحت بدرُج دل مذنہی

فصيره

الميكل منحوزسيفي وانگه بهراس ايدل الزيشته شفاعت سرتا بيا سلاسل درطوف گلشن دل شكام آس شمائل تا ديدن رخت را بنود جات حائل تن به خيال وير جانواس جا و بابل آرے بهخت من شد آب حيات قائل آمدندا كه برخرب نه يا اتباا لمز "ل كافلاك باكواكب برقصر داشت كهگل در مو قف غلامال مي تخواست وطغرل مر دورا

يامهرانيچنيرعنهم از ظلمت اجل ما في الازل حيكونه بود غير لم يزل الفائد اے ہربے ندوال تو ام طلع ادانل کے لاین عوض نوال ست مرعثن

مين ادل

باشد به نزومعنی حس تو مبتذل

بصورتيكه عقل تصوّد كند روس

رياض الانظاء أواجهان كي ووسرى تصنيف كانام رياض الانشار بحبسيس اس نے اپنے خطوط کو جمع کیا ہی تواجهان کوفن انشاریں جسیا کہ مناظرالا نشار كے الاحذے فامر ، كال وستكاه اوروه اس فن كے كات سے بورى طح قعن تقاج بایں کہ خودا سے تول کے بوجب ایک منتی کے لیے ضرور ہیں وہ سب اُس بن موجو د تقيل وُاس كي طبيعت تيزا ورفكر رسا اور حافظه آيات قرآني لَحادِ بنوى - برجستناشعارا ورير حكمت ضرب الامثال كامخزن تقاق استادول كے كلام كى متبع اُس فى بهت كرّت سے كى تقى چانچە مناظرالانشايىن خودايك موقع بر لکھا ہو کہ اس نے افوری و کمال مہیل وسلمان کے انسعار کوعنفوان شباب ب نزكيا عامسلم النبوت اسا دول ك كلام كاش في السيعين نظرت مطالعه كيا تقاكه ايك ايك لفظ كے استعال كى خوبی سے واقعت تقااور علم لغت بين اُس کواسی دستگاه تھی کرجب و قالم اُٹھانا تو پیمعلوم ہوتا تھا کہ آب زلال کا اكب دريا بوكنوست موجيس ارتا بوابها جلاط تا بوعم صرف وتوويان ك اس كا نام ما يخ فرسنية برغاطي عدوضة الانتاركهما كرابير-

وبيان سي أس كاوافف مونا توصروريات سي تفاكيونكه وه فارسي كي طح عنى مين هي اعلىٰ درم كا ناظم و نا ترتها مناظر الانشارين اس في صاحت كي يريين كى بوكر فضاحت كلام كصنعت اليف وتناقر كلمات وتعقيل فلفى ومعنوى سے پاک ہونے کانا م ہی اور بلاغت کی یہ تعربیت کی ہو کہ کا م کے حب تعقبانے ففاحت عطابن ہونے کا نام باغت ہیں اگر اس معیارے فا ممان کی افشا پروازی کا امداره کیا جائے داور بیظا ہر ہوکہ کسی ووسرے معیاسے ہم کواس کے کلام کا اندازہ کرنے کاحت نہیں ہی تومعلوم ہو گا کہ اس کے ہر لفظ اود برجله پرفصاحت و بلاغت كى تعريف پورى طح پرصادق آتى ہو-اس كانداز بيان إلى إين ذانه كى طرز كے مطابق بيءُ اس ميں بھى وہى بينكو الفاظ كي نوش آئندرواني آيات قرآني واحاديث بوي وصرب الامثال عرفی کی ولچسپ رنگ آمیزی انتار برجسته کا برمحل استمال مینائع تفنی وسندی كى كترت لطافت كے ساتھ شاء الجيل كى دلفريب كل افتانياں حفامرات كا

> ا صفت تالیف کلام کا قرا عادنی یہ کے مطابق ہونا۔ عدم تنا فرکلیات کا رابان ٹیٹنل ہونا۔ عدد تعقید۔ ترتیب الفاط کا ترتیب معنی کے مطابق مذہونا۔

186

10

المعالي المعالي

اعلى ورج كاخيال -اوراخل ومطلب كوان سب أموركة تانع ركهنا باياجاتا ع اکویاکی اس کے کلام کی نسبت کہا جاسکتا ہے کہ دست صنعت نے سبزہ خوابیدہ كاايك بموارتخة تياركيا برجس بركهيس توسفي ينگرينروس كى كلكاري بواوكيس سے کی اورکسی مقام برگل لالہ اپنی بہار د کھار ہا ہوا در کہیں نرکس کے پھول شیم بانتظاريس اوركسي جنمه شفاف يبيل حتم سرطي آوازت بسديه بين اوركبيل بلوری وض میں شفاف فرآرے ساون کی جھڑی کی طع مجبوٹ رہے ہیں۔مولانا عبدالرحمٰن جامی نے شاء اندازے ایک موقع براس کی انشایر دازی کی تربيف كى سى كراس كالمصل بهى وراصل وبى بى جو بها دى دائ كا بى مولاناجاى للحقة بس _ طم ونترش بين كرينداري برحمن كرد عقد يرويل ا در اتنائ بنات لنعز ط ياخ وافاراس فزوات عج بركر رساطوع بعفي مقاسل بعفي فيدا فقر اے نشراو قوت دہ بنت ہمزا الكنهائ نظماد روشن كيه شيع ذكا جو تفض کدایسے طرز بیان کا یا بند ہواس کے کلام یا کا ہی تاک اصلی جذبات کا یت لگ سکتا ہولیکن ریاض الا نشا سے مطالعہ سے خواج جا ن ئی نیک نفسی علم کے شوق علما وصلحا کی صحبت کے ذوق خاندانی عظمت وجلال

بادشاہ کے تقرب میدان جنگ کے کا رناموں حصلہ کی بندیروازی اعزار کی محبّت اولاوکی تربت سب با توں کی کیفیت معلوم ہوتی ہواگراس زمانے الحاطت اس کے طرز بان کو دیکھا جائے تو معلوم ہو گاکہ اس کے کلام یں سب براقص بہ ہو کہ تھوڑ فے منون کو بہت سے الفاظیس ا داکرتا ہوا ور وہ جی آل طح پر کرتشبیہ واستعارہ واقتباس کی کثرت و نزاکت کی وجہ معمون کے محصنے میں وقت ہوخطوط کے ویکھنے سے معاوم ہوتا ہو کہ اس کا دائرہ اتحاد بهت وسع عقاا ورسلاطين وامراء وعلمار ومشائخين سب طبقول يرحاوي عقا سلاطين ميرسلطان ابوسعيد كوركان سلطان مرادرومي سلطال سين سكت ا درامراء و وزراريس و زير صدرالدين كبيرالخاطب به ننرف الملك -صدرالدين شرف جهان - اثیرجان شاه اللاری - وزیر محمود شاه رومی اور اس زمانه کے کشر دو سرے سلاطبین کے وزرارے اورعلماد ہیں شرف الدین علی یزوی شمس الدین مُحِراللّارى . مولانًا بوسيدة قاصني صدرجهان - مولانا عبدالرحمن جامي رمولانا ابوبكر لطراني- شيخ محووالمندوى وغروت اورمشائخين مين خواجب مبيداللد. مولانا تعمت الله شيخ صدرالدين الرواسي وغيره سا اوراي رشته دارول مي ليغ عاورو وعقيجو عمق الملك اور خواج بربان الدين اورايت تينول بيثول على عبرالشرحيين اورالف فال عضط وكتابت عتى برو خطوط كه أس في اين بهينجول كو لكھ ہيں اُن سے معلوم ہوتا ہوكہ وہ اُن سے كس قدر مالوث تقااور اس كواني اولا دكى ترميت كا ايساخيال كراس في خطوط كه ملاطين كميلان كو لکھ اُن سب میں اپنے منجھے بیٹے عبد اللہ حسین کی سفارش کی ہی اورالتا کی ہوکہ اُس کو بُری را ہوں سے بحایا جائے اور اپنے کھوٹے بیٹے الف فال کو توہ خط أس فى المحابى أس مى أس كى برى عاد قول بر المامت كى بى ا ورحمول علم كى ترغیب دلانی واورای طح بڑے سے علی کو تھی بہت ہی بیش باقسیمتیں کی ہیں لیکن اس کی نب سے مزہ وارخط و کتابت مولٹنا عبدالرحمٰن جامی کے ساتة تحتى جن سے اُس كو دلى اُنس تقاأن كو كھى مندوستان آنے كى دعوت يتا ہم کھی کوئی قبیتی تحفہ بھیجی اس کبھی طلب فیض اور کبھی اظهارخلوص کرتا ہے ذیل میں ایک اس کاخط علی ملک لتی رکے نام کا وج کیا جاتا ہے جس سے نہ صرف اس کا طرفتر برمعلوم ہو کا ملکہ بیکی ظاہر ہوگا کہ اس کے نزد کی حکومت میں کامیابی على رف كے ليے كوشى باش صروري . فسخه مكنوني كه بفرند بزرك وعلى مخاطب بكك التجار نوتنت اللهم كماجلة خلف الاخراف اجل مرف الاخلاف وآيةً من محاس الاوص اکفرهایت والده و الاسایاف بول آش جال سوزعش در کافون ول تبخال
یافت و ذباخه آل از روز نه و پان برسطح مخوطی نسان تافت دانترا کم و خانش
سودائ سواد تا مه در دماغ ناطفه و سویدائ دل خامه افتا دولیکن فی آمیقت و بان سودائ می این ناطقه در سفرح شوت مالال است
جرجائے کلک بریده زبان بهبوده گویت

لاجرم بعلت این سودائے خام که در مرشت روال مخراست میخواست که برخفنی مصرع کما یتدادی شارب الخربالخر وروغم واندوه بجردا بسواد کلات شوق أمیز فظم و فر فر فرامت شفاار زانی شود اما جمیها ت جمیها ت که صورت جه بارصبا برجاب امتزاج زلال وسلمال مقال سمت فقور و نقصان باید مصد گفتم که سوز آکش دل کم شود باشک آل سوز کم نگشت و زبانم بتر میروخت

بكه خوف آنست كدمبانی امانی بقاانه گانرسیلان با و نوافر آده و استكامومنو بصفت و كاً د كا گرو و فیاص قدیر عبل عن الشیه والنظیر کیمشعل ماه و نور عالم افروز مهر کدمنو برهان مسدس بهراست سنب دیجور دل مهجور را بروز وسل و حصنور مبتل گردانا و وظلمت دیده خاطر مخول را بنورتا فی و صنور متحول سه دارم امیدبدین شک چوبادال که دگر برق شادی که برفت از نظرم باز آید

معلوم آل فرزند با وكه جان مشتاق بانا مل محبت واشفاق درول ميز وكمصور تفاي احوال اينجا في برصفه صعيعة مقال بازنما يدليكن يعقل كم استا و كارخالة ابداع است وسنامغ وارتداع برسينه مان اتباع بها وكه صرف عنان فلم ازصو تضيل . بجانب اجال مفتقنى حال سن ميبايدكه أن فرزندغبار طال ازرضاربال زائل گرداندكه بنايت الشرالمتعال صورت برمرادكه قلم نقشبند خيال برورق بال ميك در أين حصول باحس وجمنطور است بعد مزاهني غاندك هو ريت شفقت وعبت آل فرزنار برگريان ول ايمستمند حكم بود واجب ديد كاغبن خيال اورا بنورشم نصيحت خلاق روش كرداندى بايدكه أن قرة العين علو دعايم مروري وسمو قوائم مهرى دررعايت لوازم المدت واطاطت شرايط واركان وزارت واندتاد دنظرا إل فصنائل وعكم مستحق انفاؤسيعف واجراع قلم بإشد تعبني ا د شرا نُط واد کان و محاسن و لوازم آن بوسیار ترجان فلم تیززبان از در بخضمیر در سلك بيان حي أروه بواتي أن تقفل وادراك أك فرزند محول ميدار و ويقيرن ند كخلاف خيال موجب وبول منال آنال است ومستلزم اخلال مبافيطال نوذ بالشرمن عروص بإلا كال ميكي آنكه در استجاع محاسن صائل واسترفاع رايت مكارم شائل بنوعي ابتمام نماير كه چنا بخطل جامعيت عوالم برفرق فرقة انمان مدوواست كراحاط صفات حميده برميال جان آن فرز دفي محقيقت سدود باشد كما قول م لون رئه لرايت النَّاس في أل بنه والله هر في ساعة والأجن في دار تا تام افراد امم ورنشر محاطشيم أل فرز ندمتفي الهمم ومتحد الكلم بات فأفا لنّاس علهم لسا ن واحدُّ يتلوالشناءعلياف والله نيافم ديرآنكه درمهاوى بواوى طلب مآرب ازطا طركيفيات عواقب عالى وفال نباشدو دركسب موادجميع مرام ومراد برنمط ساوك والدواجدا وجل و تفاصل وقائع استقبال ازصفي جربيه ه حال مشابده كند تاكسان بادى وحاضرور عالس ومحاصر كدت وشناى آن فرندواكر باشند يى عاقبات لرائ الرائقبل كان له في اليوم عينًا على غد يوالما بع النا لي اباه كالله ابوه اباه سيدا وابن سيد ويرائكم بمقنى ازل الناس منازلهم مركب ازامرار وصفار وكبار وصفدران

مصاف كارزارد ابقدر حال معزز وستمال دارووزنك ملال از أتنز الثان مصقل اعزارواجلال بزدابيك اذ اللت منك العرفا لما ل مين وكل الذي في ق التراب تراب ودیگر آنکه صورت عفو وسیاست بقار موی فراست و گیا مواضع ومحال خويش ومجبل بنابدك ا ذا انت اكرمت الربح ملكت وان انت اكريت اللئيم لمرد ا وصنع الندى في موضع إسيف بالعلى مضركو ضع السبعث في موضع الندى و دِيْرِ أَنْ كَهُ كُمَّا نَيْكُه به بدائع ورايات وصنائع كفايات مُتَجَلَّى باشنه و ديده مردم بزرگ نش از و فور د انش و بيش ايشال ممتلي و نورس دادوسون ازجيرهٔ خطاب وجاب شان توال ديدوسرفتندو دست شربه تيخ حيرس ومن ودقت نظر تواند بريد فاد لا أواع الفضال ماح وراى لاعتاب الاموريمير ه دلش برنده نقش فن بريح كفش زننده عرستم بنوك فلم

الا اینال را بصنوف موایب و صروب ترفیات مراتب محطوط وار د و وجوه أرب ومطالب ايشال رامين قبول وحصول ملحوظ والرعار ص مطرح مت آل ارتمن دنمال وجود بنحبتن كسانرا بشجات ترميت سيزوشا داب نكرداند ضاركمال شعارو د تأرش وركرمگاه نصاف صن اوصاف مجروح برنبالعب وعارخوا مدبو وفنعوذ بالشرمن عروض منداا اسمعلى وجننة الاسم-وديكرآ نكم دمي كه دوش ايشال ازكسوت كسب فضائل ورد المص شمائل عارى باشدو كواكب مناقب از افق وجوشان متوارى يقين د اندكه يشال را در فتح مغالق معضلات امورهم وُرْيتُ فيب ومبصاحبت ومحالت كان بهج نسبت ندوا گرنعوذ بالتديمسا عدت ومعادنت بصني از أنخاص بساط مجت آل فرزنزنقش قربت ایشا ل مرکومر گرد در بنسار جال حالش طبین لسان الابرزمان موسوم وامراود فالطبع كمت من كالمعجب المحمل فالرم فطي بصحبت عتنام النتنن وطيبا والطبيب فالريح احتذة عاترب و دیگر آنکه بیمن ایالت و دولت ریاض ناصر ملک و مثبت را از صرصطلال فیاده تطاول مروم شرادت شادمصون كرواندو بوسيله اينمعني عمووسعاوت را

فواز قَبُّ گردون داندچ برده مم محمام مدفع خارشم از پای دل تام اقم عین فرض بهت و دست تغلب ظلم عربن الخطاب صنی الشعنه افیکم عندی قوی الحوب بخات یوم العرمن کما قال عربن الخطاب صنی الشعنه افیکم عندی قوی امن الفقیعت می اخذ به و لااضعف من القوے حتی اخذ الحق " سه فاعدل کمن من صروف الد بهرمتنعاً فاصل متنع للعب دل فی عمر فالصوف متنع للعب دل فی عمر و دواتب دوسائے شتم و اطلاق ارزات توابع بی و مواتب دوسائے شتم و اطلاق ارزات توابع بی داند خدم بے منت واہال قبل دا دہال بروج اتم برساند و این معنی دا مهم ایم داند

ودیگرآنکه مواجب ورواتب روسائے شم واطلاق ارزاق اولیج مل و خدم بے منت واہمال کول وا مہال بروجاتم برساند و این عنی رامهم اہم داند وامرائے لشکرو خواد عسکر را مکرت مثّاق و تکلیف مالا بطاق تنفّر نگرواند ع بشکسته سؤو کمان چواز حد کمشنی

و بنورکرم و بذل تمام درون ول خواص وعوام رامنورد ارد و نشرطاصابت کرم درکن افاصنت نعم آن است که فیصنان بذلش ما نندغام برمطیع وعاصی و او بی واقاصی عام باشد و چرو افضال وا نعام متوسم سمت بشروا بتسام و با و چ ظلام الحاج وا براح الم مالتماغ مهر تواضع واکرام کالشس فی اوقات الطواهر با هروظا هرود امن مکرمتش از عروض خبث واذی ومنت مطلقاً طاهر

اذا بوما مرجا وت تنامره لم يجدال جودان الجود المط وان اصار نما بشر بعزية تضاءل النيرات شمره القي دير آنكه نقديم تدبير كاروتربيت مقدمات تامل وافتكار برؤمنت بمئت ولاج كرداندوج لأيرفكردركمان تدبير موصوع سازه مرزباز وخشوع برخاك عجرتيوع القارد ارديا در آيئن تدبيران فرندجال صورت تفدير بنايدكه ووات المات الرقوافي تدبير بالقد برامت و بعداز توفيق تدبير بمشاورت مروم يروهوان روش منمير پائے ممت بال در ركاب عربيت قال وجدال أورد الراى قبل شجاعة الشجعان تواوّل وبي المحل الناني واذا بهما اجتمعاً النفس حرة لبغت من العلب وكل مكان وچوں از سررائے و فرہنگ قدم درمیان جنگ ندرمتو کلاعلی اللہ الصيرفزانه خيال ازوسوستعلق حيات وخيل وتعبور لذّات ومشتهيات فالى ا دارد وورصدرطاق ول جزصورت ناموس ونام نظار و وعامر أت و جارت رابر إمهمتن فوو محض سعادت وعين كرائت داند يزم م وال ع صدر رم ات وعشرت وادوكير باده فون وشمن وجام دمادم تنخوتير

وورمقام قرارونيات بكلات مروم ضييف نبات خيانت سات أيج التفات ترى الحبنا وان الجبين حسنهم انخايد ولك حديعة الطّبع اللبّهم وشك نيت كرنقش مات برجهم ذات براز كلكو مذبيدلي برجيره حيايته ونزول قبر بجراحت حسام وسنان به ازعروج معارج حياب مع اقتران طعن لسان افران شعر لناالصدروون لعالميان القبر ولخن اناس لانوسط بيننا ومن خط الحساء لم يغالم بيون علينا في المعالى نفوسنا أيادت بري المواج حروف تراكم درلجه بحرماني متلاطم نساخت وشمع موعظت خورشيد اشراق برلكن الفاظ درانجمن انتفاق مسوخت عموارة فيوكرش انكمان مبريومين غرض و اصل باد وشكر طفرا نرش دروسط بجانك يانانين من يحق الحق وسطل الباطل فقط افن زاعت خواجه جهان كي على قوت صرف انشا، بردان ي بري تم نهو في على الله وعلی طور پرایسے میں افوں میں بھی جوانسان کے اس ورسایش طیش وارم كيامفيديس بارآور بوني عتى - فواج جبان منجله ووسر عفول

فن باغبانى سے الھى واقفيت ركھنا كھا اس فى موجود د مبوول كورتى وى اوراعلیٰ ورجے امرووا ور کئی قسم کے انگورلگائے اور بعض نی چیزوں کی کا بھی نفروع کی ہندوستان میں بدایک مشہور بات ہوکہ زعفران کی کاشھے يے خط کنم رفضوص بحلین خواج مان نے بیدر کی زر خرزین برصلاحیت ویکی کر زعفران کی کامنت کی۔ اس زمانیس سیدرمین نام کوی زعفران نیس ہوتی لیکن اگر سرکا معالی قوجہ کرے تو کیا عجب ہوکہ اس قیمتی چیز کی کاشت ع يحر مك ورعا ياكو فائره بيو يخف لكك الله بمصروں کی قدردانی خواجہ جہان کی جبیبی قدر کہ در بار سمنیدس علی اس کے اعادہ كى كچ هزورت نبيل بحليكن معلوم موتا بوكم سلاطين عراق وخراسان يمى أس يرغا مُبانه نظر النفات ركحة تفي ملطاح بين مرزا با وشاه برات كاشوق توبيان ك برهاكوس في مولانا بيكافي كوجوس دما ذك مشا بيرت تا قنمارولا ہورکی داہ ے اس کی طلبی میں مفرکرے عیجا کر جدشاہ تواج جان

بعيضف كوكهال بجوازناتها آخر كارتجود كادان كوسد كاظم كوما بيس دابس

كرنايرًا كرأس كے القا وفناه هرات كے ليئر بهت عقيمتى تحف بيج ليكن بد

اله آیخ فرمشند.

كاظمرا هى بس تيراز بو كيرفت موكياس ليك أن تحافف كاجمي أسي ك ماته قصه تمام موا-الكار ايك مرتبه عي آ او ميدر ك فلدارك ك قصري خاج جبان محمود كاوان سلطان محرشاه كي مجلس بين بينا تقاكدات بين كائع وكراني لكي عاصرين ميس سايك شخص في محدود كاوان سي شوخي سے وريافت كياك "كاصف جاه يركاك كياكهتى بى فواج جان في جواب دياك يدكهتى ا ری تو تو ہم یں سے بی لطان کی محلس میں کیا کرتا ہو یہ محدشا ، یوس کرمیت بسنااوركن لكارمج كوابي ماسبن شابان بمنيديرية ترجيح بوكرمير عدا ين خواجه مان ميسا نوكر بهو وكمي كسي كونصب بنيس موا-وَاجِ حِبان كَ فَها وت الْحُود عَبا ن محمود كا وان كواين انجام كى خرايك عبيب طے سے ہونی تھی۔جب اس کو خواج جب ان کا خطاب ملائ تو وہ اکثر کہا کرتا عَاكُ سلطان علاء الدين بن احدثا الاينى ك زمان مين سب سے پہلے ينطآ فوا مِنطَوْعَلَى آسترآبادى كو المقاجس كوچندى روز بعد شابزاده محماقات قتل كياأس كي بد خواج جان ترك كانم آياجس كا انجام عي ظامر اك بس معلوم نبیں کہ میراکیا حال ہوگا جرت کی بات ہو کو اس کا بیغیال

ف بنياد أبن نبس موارية ومعلوم مورى چكا بحكه فواج جان كوا ياعمه ت امورسلطنت ين جزوكل كا اختياره الله عنا اور كووه بادنياه نتقامر على طور پركونى كام اس كے با مشوره اور خلاف رائے نہ ہوتا تھا۔ ایت بان دربادوں میں اگرچ یہ مرتب قابل رشک ہولیکن اسی کے ساتھ پرخط بھی ، ، وجولوگ كوظ مرى نظرت ديكيف والے بين وه تو يہ تجھے بين كائل شخص سے بہتر کس شخص کی حالت ہو گی جس کے ہاتھ میں حکومت ہی وولت 3 تروت ، جوخيال وليس تا بح بيدا بوت بى بور ا بوطا تا بى ا وشاه اس کے اشاروں برجاتا ہی خلفت اس کی حلقہ بگوش ہو لیکن اگر استخص ك ول كوچيركرد كيمه تومعلوم بوكاكه وه التراس زمان كوحسرت كساته ياد كياكرة البح جبكه وه جاه كمنامي ميس غرق تقااورا كركوني نظراس برانفاق ي پڑھاتی تھی تو وہ دشک وحسدے مُعرّا ہوتی تھی اور اس کی نوشی وبہتی خوداسى كى كوشش پر مخصرتى نككسى كى متلون نظرك التفات ير. اگرايتخص عماقتران کامرع ہوتا ہو قائی کے مات نہر لی کا ہوں اور بدہن سازشول كا برون على بوتا بر اورسكرول كوششيس من كارخ بيجاننا ادر إلى وعيت كالمجهنا وشوار مؤاس كى مخالف موتى من خواجه جبان محمور كاوال

SIA

جب یہ قابل شک مرتبہ عالی تھا قواس کے ساتھ یہ عام اندیشہ ناک خوع على درييش مخ ليكن أس كي شكليس بيين ختم نه أو في تحييل - دكن أسكا وطن نه تفاداس ليئه وه كيتر كروه جو وكن كوابنا وطن مجمتا تفاأس كوظا مرب فوف مگر باطن مین تقارت کی نظرے دیجفتا اورد ل ہی دل میں مجھتا تقاکہ وه أن كي عنون كاغاصب اور خود مختاري كو خاك بين طاني والا بي الر عقيقى فطرت و كيماماك تو جمود كاوان في الم طرعمل سيورى طح ير أبت كرد با تفاكه وه ملك كاد لي جرفواه ادرابل ملك كاسيا بهدر دروكيكن امین حن پرست نظری کلک میں کتنی ہوتی ہیں ا ورجو ہوتی ہیں کیا اُن کو بھی وزمان جس مين بوس ونيا اورسد كاخمير بهوا بح خره نبيل كرويت حسد وه بلاك بدر مان وه غول بالاني وكرس آنكه سي اس كى زبر آلود آنكيس مقابل ہونی ہیں اُس کو ہمیشہ کے لئے اندھا کر دیتی ہیں اور جس کا ن میں ک ح شناس آوازاینا الرکرجاتی و پراس میں سی دوسری آوانے جانے کی صلاحيت باقى منيس رمتى -اس سب يريستزاد تقاكه فاجحبان خصوف أَ فَا قَى اور باد شَاه كالعتد خاص تقا بلكه رفارم بحى تقا . فبيمتى سے أس كى كے ين غواه مجيح مو إ غلط مك كي حالت مختاج اصلاح تفي اور صلاح يحي لهي

سے ذی افتدار لوگوں کا اقتدار کھتے وصلہ مندوں کے وصلے ایست ہوں اور شورہ شنی کا وروازہ ہمیشہ کے لئے بند ہوجائے اور یہ اوغضب مواكه با دشاه أس كي سنتا تها اوراس وجب جو يريم اس كاخيال تها يورا بحی ہوگیاس آخری گھونٹ کے مقابلہ میں تو پہلے سے گھونٹ کو وہ می للخي مين كم نتظ أب كوثر كالكم ركفة تظ بيد ايسازهم تفاكر عبس ك انداك كى كو فئ صورت بى نظر كانى تقى . قاعده بى كدا كي دوش برطين كى عادى طبیتیں کھایسے فود فراموشی کے عالم میں غرق ہوجاتی ہیں کہ بنی طرف سے تو کھی اصلاح کے خیال کوول میں آنے ہی نہیں دیتیں اور اگر کونی دوسر الخص ایساخیال و لآیا ہج تواس کی صنورت کوسلیم نہیں کر تیں کی جب اس كا كي الرينيس بونا ورو في المقبوليت كورم كوبيون عالم بي ق اس کاصفحکہ اُڑاتی ہیں اورجب یہ واریمی خالی جاتا ہج اوروہ خیالخیل کے درجت آگے بڑھ کر علی قالب میں جلوہ گرموتا ہے تو خلایات کو اس کے مفروضہ فيج نتائج سے ورانی ہیں جب یہ کوشش بھی کارگر نہیں ہوتی او تماغم وا بيى كاوبال اس فيمت تفس كے سربر وات پڑا ہوس سے بطاہر و ه املاح منوب ہوتی ہو اگر چرسجی اصلاحوں کو یہ مدارج طوکرنی پڑتے ہیں

56

ایکن جن سے کسی عال شدہ حق پر اثر بٹر قاہراُن کی قوبری ہی شکل ہو۔

المیکس کا یہ ایک مسلمہ اصول ہو کہ کسی عال شدہ حق میں وست اندازی

کرکے کامیا بی کی امیر رکھنا سادہ لوحی پر ولالت کرتا ہی اور اس وج سے

دور اندلیش مدبر جب اس خطرناک میدان میں قدم رکھتے ہیں تو آہستہ

آہستہ ایسی چال سے علیتی ہیں کسی کو محسوس نہ ہو۔

عقداس اور على بره كما كر قواه جمان نے وقت كمنتشر د كھے كوايدس بخبي واقف تقاأس كييني مك احدكو موشارو وصارمنداكر إب علني وكرو إا ورسمدى نصب وكيرصوبه ما بورس فداوندخال عبتی کے تحت میں جاگیروی - نظام الماک بھی ایک تربیت یافته درباری تفاأس نے پیمالت دیکھ کر جھرشاہ ہوس کیا کہ خان زاد صنور افدین الل كے قدوم مينت لزوم عدا ہوناميں جا ساسرورى مهول كے سركيك کے لئے بندہ زاوہ کا فی ہوعلام اپنی طوف سے اس کو داجمندی کی سرافکری برمقرد كروك كا" بادشاه في محى اس بات كومقول يح كريسند كيا اور توام جان کو بھی سوائے تعمیل کے جارہ نہ ہوا۔ ریخش کی ابتدا تو سی تھی لیکن احتداد نان كے ساتھ وہ بھى بڑھتى كئى۔ نظام اللك جوايشيائى دربارول كايرور ا عابوليكل سازشوں كے بوشدہ دازاس سے بنهاں ندمجے أل فظر فياللك دكنى اورمفتاح مبشى سے جوبارشا وكے مقرب تقے اتحاد بيداكيا اور الحفول ایک دائے ہو کرغلامان شاہی کوجن بربادشاہ کا خاص التفات تھا الا اور ان كوسجها دياكه و وكبي موقع بيداكرك فواجهان كى تكايت كرتي جبتك كواج مان اوريوت عادل فان جركواس فرسن كياعت

516

سي

A SP II

يا

12

رفية

K

بادنیاہ کے قریب رہے اس وقت تک نوکسی سازش نے انریز کمالیکو ب يوسف عادل خال كو بادشاه في مهم بيجانكر بريجيد يا أس وقت سازشيول كي وبن بڑی ان لوگوں نے یہ طال کی کہ خواج جا ن کے ایک علامے جس کے پاس اس کی مگر رہی تھی دوستی پیدائی اور ندوج اہراوسم سے عده عده كورك وكراس كواينا شرمند واحسان بنايا- ايك رونطون اللك اور مفاح حلبتى نے محلس متراب گرم كى اور اثنا صحبت بيں ايك كا غديخالكم کنے لگے کہ یہ ہمارے فلال ووسس کی برات ہواکتر عبدہ واران دیوانی كى مهرين اس برنب بين الرواجهان كى عى مرلك مانى وكيا اعلى موتا علام توبیط ہی سے مربوش تفاقس نے بااس کے کہ بوراکا غذکھول کرو کچے یا پڑھے جس مفام برطریف المکاک نے بتایا بے تکلف صر لگا دی اور کمبخت یہ نہ بمحاكية برات بنيس بح ملائس أقاكا بروائه اجل بح جواس كواولادت زياده ع يزر كه تنا تفا - ظريف الملك ا و رنفتل عبيني في حب ويكها كه جال على قد دوڑے ہوئے ملک شفام المال بری کے اس کے اوراس کے مشورہ ے اُس کا غذمادہ کو خواجہان کی طوف سے مندرج ذیل مفہون اے اُڑیسہ ا له مانز بر بانی بن اج بجائل ورج بح . گرب خلاف قیاس به بن فیکد راجد بیج نگرک مقابلی اس ماندیس خود بوسف عاد ل طال موجود تفاها لا کوخلیس بدوج بحک مرعد پر کوئی بوشیا دافسز وجود نہیں ہو-

كأم للم كررونا نه كيار

" محدشاہ کی شراب خواری اورظلم نے ہم سب کواس سے بدول کرویا ہم اور آپ کی اور فار میں ہے بدول کرویا ہم اور آپ کی اور فار میں ہو گئی ہو شیار افسر موجو نہیں ہوجی دفت آپ نے خوف و خطرا ہے نشکر کے ساتھ مملکت و کن میں داخل ہو جائیں گئے تو چاکہ اکثر امراء میرے کہنے سے یا ہر نہیں ہیں میں بھی ہرطرف سے خالفت کھڑی کردوگی اور یا وشاہ کو کھال با ہر کردوینے کے بین میں میں برا برتھ تیسے کرلیں گئی

جب يه كارستاني وهي توظريف الملك اورمفاح صبتى ايس

وقت حاصروربار ہوئے کہ حبی وقت الکے حبین نظام الملک بحری باریاب تقا اور اُنھوں نے موقع پاکراس بر فریب مراسلہ کو باوشاہ کی نظر سے گزرانا می ملطان محیضاہ خواج کی مجربہ چا نتا تھا وہ اس کو دیکھ کر بہت ہی بریشان مواا ور ملک حسن نظام الملک بحری نے فرصت کو فنیم ت بجم کر اسی اسبی موشن باتیں کہیں کہ جن سے بادشاہ کی آتش غضب اور بھی شقل ہوئی اور اس کی نظر التفات کا وہ باریک و ور اجو خواج جبان کارشتہ حیات تھا منقطع ہوگیا ۔ اس و قت کو بی ایسا شخص بھی موجود نہ تھا جو بادشاہ منقطع ہوگیا ۔ اس و قت کو بی ایسا شخص بھی موجود نہ تھا جو بادشاہ ا

نيار الريادة المرادة ا

ایک ناادت مراور مقسم کے

، روزطرف الأر ما ايك كاند لالم

ا داران دیوال د داران دیوال

تى توكىلاچاچا ركنول كرديم كند

ی اور ملحق مذا گواولادت م

أر المال المالية أس كي مفيدا

مول الماثية بدين ترانية

20,16

کے عصد کو گھنڈاکرنا۔ تو اجہ جہان کی قدیم قدروان ملہ محدو مہ جہاں پہلے

ہی سے مہلہ عیں فوت ہو چکی تھی اوراس عالی شان مقبرہ یں بے خبر توہی

علی جو ابھی تک موجود ہی ہو سف عادل خال اور و وسرے اُ مرارافا تی جو

خواج جہان کے دوست اور بادشاہ رس تھے ہم بیجا نگر پر ستے ۔ فوشکہ بادشاہ

فی بر ہم ہو کہ بلاسو ہے بیٹھے اور بغیر سی قسم کی تحقیقات کئے خواجہ جبان کو

طلب کیا خواجہ جہان کے فیق بھی بے خبر ہند تھ اُتھوں نے خواج برحقیق سے اللہ کیا خواجہ جہان کو قالم ہرکرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرکے مشورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرائے مشاورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے لئے نہ جا بئی جس طرح سے ہو سکے

ظاہر کرائے مشاورہ دیا کہ آپ آج تو خدا کے گئا ہی کے نشہ میں ایسا چورتھا کہ اُس کے ور د ذبان

چوں شہید عشق در دنیا وعقبے سرخروہ خوشد می باشد کہ مار اکشته زین میدان بزر اور چش میں آکر کہنے لگا کہ 'یہ بال جو حجد شاہ کی

له يرمقبره شكل كنبد بهم بيت مربع بحص كابرضلع بنده كزاورار تفاع بجدير كن بهر آين بهدر يصنفه بردالتُظا صاهب يس ديع بحداً س كي تياري من قريبًا مولك ده بيد مرف بهوا تفاه احذار الإخبار فدمت گذاری میں سفید ہوئے ہیں اگر محدثاہ کی بدونت ہون کے خصناب سے زمین ہوں قوموجب سُر حزوقی ہی۔ میرے کئے سے کیا ہو ا ہی جو جمعت میں الکھا ہو وہ ہر حال میں پیش آئے گا؟

چذیرے بڑے امران عواممان کے رفق مے کملاعیما کہ عالت دركول بى برارسوار موجود بن ار آنجاب كجوات كافعد وائس ويما ركاب يطن كويم عي ما مزين مرواج مان كويركب باورة سكن تفاكه إدفا وم بريس اس كى عام عركى خدمات و وفادارى كو عبول جائے كا اور اگر باور ایا اواس نے اب آخری وقت میں جان چیا کر جاگئے کو اپنی شان کے خلاف بحماس ليا اس في الن كوجواب بين كهلا بيمياكة على كواس كار ابديا مُداري فد یں برسوں گزرگئ اور اس کے زیرسایہ ایک عرسے بعیش وعشرت زندگی ب كرد إبو لهي عجمت كوئي خطافهورين نيس ائي يه كب مكن بوكه بادشاه فقط ميرے دشمنون كى سمت با ندھنے ير بلا تحقيقات ودريافت ميرى دغا بازى كا یقین کرنے اور بالفرض اگراس نے ایسا کیا بھی تواس کے عصر کو برو اشت كرناس آخى و قت مين كوافى كرنے ير براددرم ترجيح دكھتا ہو- يككراسى وقت سلطان مُوناه کی فدمت سی طوز ہوگیا۔ می تاہ نے ویجے ہی

ې

.

V

1

10.15

ادریافت کیا گذاگر کوئی شخص اپنے آقا کے ساتھ مکھرامی کرے اور بیر امریا بہتہوت كوبيو يخ جائ تواس كى كياسزارى خواجمان في نمايت اطيان ع ج اب دیاک" اگر یا پیشبوت کو مہیرنج جائے توایسے بربخت کی سزاسو الے عُمْشِراً بدارك كيا بهوكى "يمُسنكر بادشاه ني نواجه جيان كو وه خط دكها يا نواج مهان نے: یکھ کر آیت " جانگ ہذا سبتان علیم" پڑھ کر کہا کہ میری مہتومیتیک بو مُرخ ميرا نهيس بي اورايي بيكنا بي يرطف أعمّا يا- مُربا وشاه توسيلي ي سے شراب سے بدمست اورغصہ میں بھرابیٹھا تھا اس کے دل پراسی باتوں كاكيااز وياتفاآ خركارأس في الني علام جرياى كوفوام حبان كي قل كا عُرديا ورخود الحد كول سراكي طرف چال خواج جمال سے اب نو ندر بإ كبيامس في سلطان سے فاطب ہو كركماكة ميس قوعطبعي كوسيد نج چكا ہوں اگر آج قتل منه موا توكل ايني موت مرجا وَ لِخا مُرمير أقتل ملك كي خرابي اورحضوركي برنامي كاموجب موكاي في نناه في اس كا يجه قواب نه ويا اورسيه هاكس گھسا ہواچلاگی ۔ قواج جہان کے ول یر بادشاہ کی احسان فراموش خاموتی کا ا خواہ کھے ہی اثر ہوا ہولیکن اس کے جاتے ہی دوزا نوروبقبلہ بیٹھ کر کارلا اللہ إلاً الله محيد سول الله يرها جوبرغلام تواشاره بي كالمنتظر تفاأس في العرف

إدشاه گیا اُ وه فلاف سے تلوار کال کربلند کی اورجب سے خون کی این عِكَ وَاحِمْإِن كُومُسُوس بوني وَ"الحِدِللْ عَلَى عمة الشَّهادة "زبان عِهِ فتيا كلااوداجى يكلمخم نهوا تفاكه وارايناكام كركيا اوروه سرس كومت بادشاه بدنتار مون كى متناعى كرون سع جدا موكرزمن يركرا بيرايى وَشْ كُوارموت عَلَى حِس كَى مُرسلمان كُوتَمنًا مِوتَى بِحواد رخواجهان كے لِيَةِ اس لیے اور جبی ولیسد کھی کہ اس نے سری وصدعیب کا ایک منظ میں فيملكر دياياتا يلووا تااليه تاجعون

يه واقد جا بخاه كند ورني من نجم اه صفرات مطابق ١٠ إيرالمماع كوبواا ورأس وقت اس كي عمرو عسال كي تقى يجبب بات بوكة وجوبان غرف دس بس بط عرشاه كى مدح ين يك تصيده كما تفاجس رو اسعاریه بین ۵

المكل وسيفي والكه براس ايدل فتسل ضرت بنت بردو فتطاعال آرے بعدر من شداب حیات قال يع وآب حوال مرد مزهرب ال العبدالكريم عداني في ساكي نهاوت كي نسبت دوقطعة الي كي ج

ב לייט בתה זיטי-

000

5,6

فطعه

كه عالم راز جودش فور رونق فروخوال قصنه قتل بناعق مروخوال قصنه على المناعق نهرید می کنه عدوم مطلق وگرخوانی تو تاریخ و فاتش

قطعه ألى

ببكية محوو كاوان شرشهير

مال فوتش گرکسے برمد ملوی

اورسائی نے جو اُس کا ندیم اور طارم تھا یہ ایج کہی

فظعم

دردل نبو دمیکر دیمیوسته جانسایسی نابیخ کشتن او جواز حلال خواری چوں خواجہ جہاں راہر کر حرامخاری گشت اوشہ یہ منفوراے ماحی تجفیق

محرشاه كاعفة محووكاوان كي شهادت بي برتهنا انهيس موا بارتام ك رس منادى كروى كر چيخس جام سوائ باعتى كھوڑوں اوراسا فاصر كوزمهان كالوخ يش كروام والمراق الممان كالع تے وہ نوجیں حاکر کوٹ ہوگئے گارتے ہی میں خرمونجی کہ بادشاہ اُن کے بھی قتل کی فکر میں ہے۔ اس لئے وہ سب فور امتشر ہوگئے اور اُن میں سے اکن پوسف عادل خال کے پاس چلے گئے اور لشکری اور بازار بول نے و خواج جال کی ندگی میں اس کے سامنے سر تھیاتے اور اس کی فیاضی سيروش ياتي عقد موقع باكروم بعريس أسكتام ال واساب كوفاك يس طاد يا معادم بوتا بوك واج مان كو رعايا يس ايي برد لوزيني كا درم عال تھا کہ جی ثنا ہ نے تواج کے قبل کے بعد ایک طول طول فرما ن جاری لیاجس میں بر بیفصیل ہے اس کے قبل کے وجوہ لکھے تاکد رعا یار بادشاہ بر الزم ندلكائ حب بادشاه نے فاج جان كے نوكروں كوللا كرروبيدى طح مِن فواجها ن كا اندوخة بنان كي ليُ ان يد فيهم كيختي كي نومعاوم بواكدات خزار میں عرف مین سولاری موجود ہیں فرسوائے ساڑھے تین ہزار کٹا بول کے له أزر إنى عه لاى ايك قديم جاندى كاسكر بوجه ٥٠ ك برا برودا بو.

جوطا لبطلموں کے لیے وقف ہیں کھے ہنیں ہوا دربیر کہ خواجہ حمان اپنی زندگی اس طرح بسركر ما مخاجس طرح كه الل المشركر في الله بيس بيس كربا وشاه كي المحيلين اوراس كومعلوم ہواكہ اس كے عن شناس باتوں في اسى جان لى ہو حصار جان سندياده خوداس كحق سرمفيدهي مراب كيابهونا تفاروه فيمتى طان جوايك د فد كالبدخاكى سے جُرام و حكى عتى واس نه اسكتى عتى ليكن با وشاه نے بيم بھى اتنا كياكة فواجهان كالماوت عوازواكرام محرآباد سيدركوروانه كياا ورتيسر روزعام امرا واركان دولت كوسمرايى شابزاده محووخال فواجهان كى زارت بس جيها - تواجر جمان محود كاوان ايك يخد الاب كياس جواس نے رفاہ خلائق کی غرض سے بنوایا تفاوفن ہوا اور ایک عالیشا ن مفبرہ جواس ك متوسلين ومعتقدين في تغير كياها أج ماك موجود و وورى ومرعام كي ونواد توار کاوار نواجرجان کی گرون برنہ پڑا تھا ملک سلطنت ہمنیہ کے استحام کی جرا پرلگا تفایه فواجر مبان ہی کے مضبوط قدم تھے جو فتندو فساد اور خالف ولولوں کی شرائلیزگرون کو ایسا دیائے ہوئے تھے کہ بل نہ سکتی تنی اور جب وه بحان موكر قبركي جي بخاوية والي اركمي بين غائب موكم تو ہرطرف شورشس بریا ہوگئی۔ کسی بڑے شخص کا فری اقتدار ہوناجس فدر

مك كيون ميس مفيد بحاسي قدر مفرجي بي الشيا في حكومتول مين حمال شخصى دائ وتدبيرب كه مي نروست حكومت اورطوالف الملوكي ميس مرف و وجاری قدم کا فاصله بوتا ی جب تک ایک زیر وست بات موجود رمتا بخاس وقت تكسب مخالف اجزارايك ذات معساوم ہوئتے ہں لیکن اگر با دنتاہ خود ہیج اور نا فدر نشناس ہوا-اور اس بڑے تخص نے اپنا سی استان محمود اا ور حمودنا اس کے اختیار میں می بنیں موتا او تمام اجزابرسنان اورقديم فالفيز وروشورك ساته نمودار مومانى بس وانحا طافت بنی امید کا اندلس میں عاجب انصورے مرنے کے بعد ہوا وہ کی نیب وكن مين على غواجه حمان كى شهاوت كے بعد سلطنت ہمنيه كى مولى ـ فواج جان کی آگھ بند ہوتے ہی دی اقتدار الوالعزم لوگوں کے فودؤ فن وصلے خالفت کی شکل میں تمود ار ہوئے اور چو کرسب کے سامنے محود كاوان كى عرجركى وفادارى وخدمت كزارى كاصله موج وتفااس لیے برخوں نے خرخواہی سلطنت سے قطع نظر کرکے این بہودی کومعت م مجھا چانچ سات ہی برس کے عصد میں ملطنت ہمینہ کا ڈیرھ موبرس کی زبروست حکومت کے بعد فائمتہ ہوا اور تقنس کی طرح اس کی فاکسے

پانچ آزادہ و عنار علومتیں اُٹھ کھڑی ہوئیں لیکن سلطنت بہنید کے خاتمہ کے ساعة ہی اس مختصر کتاب کا بھی خاتمہ ہی و فقط

